

الجمهورية التونسية

اللجنة الوطنية لتقصي الحقائق

حول الرشوة والفساد

م.ع. أ



جلسات الإستماع لكل من :

✓ هدى بن عثمان

✓ برهان بسيس

✓ بوبكر الصغير

✓ عبد العزيز الجريبي

✓ سفيان بن حميدة

المستعارة

- أسامة الهمداني

- بركات بن سبيح

- فؤاد العنبر

- طارق السراوي

- هادي الزكوة

3 - مشتري 2009

برلمان بسيتين

71.772.010
Residence olympiques
Bloc 20 App 445
Cité olympique.

200,000 -
100,000 -
payment internet
cash in bank.

1000 - اجرة ~~المشتري~~ 2009 لائحة حبي سارة
بموجب القانون البرلمان بسيتين

code 487 ss → 1740,000 -

كراء محل كراء كل لائحة البرلمان بسيتين
و حبي سارة بيبوش NND يدانية
من 4 ميني 2008 حساب 580 دة
+ 2 مشتري لائحة (بسيتين)

5871,000 * كراء من الكراء 5 اشهر
580 x 5 = 2900

* كراء ميني بيبوش

2.871,000
2.900,000

5.771,000

برلمان

9.611,000 ← 7 ميني 2009

1000 د مبلغ سالی تاریخ 13/05/2009 قدره 1000 د
بسمه برفهان لفانده حبلان الجيب

ملايف
250,136 ← حبلان خانى باملت
تسه برفهان بسيت

60 د عمل جاني وسطى و ستره لفانده الوالده
يقدم على 11 استان فائده بحصل
TVC LCD
Parapole mobile
Table TV
Ain d'ambre

500,000 د مبلغ لى برفهان لفانده حبلان
الجيب

3480,000 كراد ملت
580 x 6 =
من اوت 2009 الى اوت 2010

ملتب صحى لغارة
Tel 108
sonest 5000
s Reg : 56,000
بسمه برفهان

127.208.000 : مصاريف التشغيلية
2009 / >

- 18.685,44 € * Exempte
- 6000 € * salaires
- 240 € * نكراء
- 330,00 € * نكراء حياض
- 2400,00 € * امتزاز انزناة
- 2400,00 € * تنقل داخل مركزان

77.715,44 Euros

Mise en oeuvre de programme
médiatiques et prestations de
services de communication et
relations publiques

1970 € : GSM *

2686,66 € * مصاريف تشغيلية

892,00 € * مصاريف تشغيلية

- 6 -

Montants reçus
par le Directeur
général
directement
pour des raisons
de discrétion
et politiquement
et non de la
non communiqué

طراف جديدة
حولة الرشيد
عن يد مدير
جمال جديب

توصيات
الجنة
الرقابة
على
العمل
العام

من شخصيات
غير معروفة
في
العمل
العام

2003 ← 129,043,000 AZ Consulting

2009 ← 315,000,000 = PRP

Téléphones * Bruxelles.
honoraires *

forfaitaires
maquettes : 11.155,21 Euros

Frais
secrétariat *

العمل
العام

Part A: To be completed by the 'donor' (the person appointing the attorney(s))

Don't sign this form unless you understand what it means

Please read the notes in the Margin which follow and which are part of the form itself. Donor's name and address.

Donor's date of birth.

See note 1 on the front of this form. If you are appointing only one attorney you should cross out everything between the square brackets. If you are appointing more than two attorneys please give the additional name(s) on an attached sheet.

Attorney's date of birth

If you don't want the attorney(s) to have general power, you must give details here of what authority you are giving the attorney(s).

I, Dr Abdelilah Malki
Director

Of

World Centre For Strategic & Future Studies Limited , UK

Born on THE 2nd OF March, 1949

Appoint Mr Boubaker Ben Abdelaziz Sghaier

Of [Address]

79 Avenue De La Liberte
1002-Tunis-Belvedere
Tunisia

to be my attorney(s) for the purpose of the Enduring Powers of Attorney Act 1985

- with general authority to act on my behalf as the Branch Manager of **'WORLD CENTRE FOR STRATEGIC & FUTURE STUDIES LIMITED'**, a company registered in England and Wales, Registration No **07211825** with authority to open bank accounts and carry out financial operations in the country of Tunisia.



- Tout
- Images
- Vidéos
- Actualités
- Shopping
- Plus

Rechercher à proximité de ...

Indiquer lieu

Le Web

- Pages en français
- Pays : France
- Pages en langue étrangère traduites
- Plus d'outils

▶ **Vidéos correspondant à بويكر الصغبر بعنذر** - Signaler des vidéos



بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين 01-15-2011 ...
2 min - 15 janv. 2011
Importé par canadacanada19812
youtube.com



بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين ...
29 mars 2011
vidyoara.com



بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين ...
2 min - 16 janv. 2011
Importé par Nashesspress
youtube.com

Tunisie تونس Videos Posted by Tunisia - [Traduire cette page]
بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين [HQ] _ by Tunisia. Tunisie. 1:52 _ تونس
الديكتاتور بن علي انضم الى صفحاتنا ...
www.facebook.com/video/video.php?v... - En cache

Videos Posted by 100% Jeunesse 2 - [Traduire cette page]
بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين. by 100% Jeunesse 2. 1:52
www.facebook.com/video/video.php?v... - En cache

Tunisie تونس Videos Posted by Tunisia - [Traduire cette page]
بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين. Tunisie. 1:52 _ تونس
www.facebook.com/video/video.php?v... - En cache
+ Plus de résultats de facebook.com

ناس هيس كم بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين - [Traduire cette page]
أخبار مغربية، صوت وصورة، المغرب الريفي، كواليس مغربية، المغرب غير النافع خارج ... 16 كانون الثاني (يناير) 2011
الحدود، ملفات مغربية، نشأت حجة الاقتصاد، المغرب الكبير ...
www.nashess.com/showvideo350.html - En cache

بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين watch.jetvidi.com - [Traduire cette page]
بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين best videos. most بويكر الصغبر بعنذر
للتونسيين .play watch video
www.jetvidi.net/izle/140038176057472/ - En cache

Tunisie sidi bouzid 2011-01-15 بويكر الصغبر بعنذر للتونسيين - [Traduire cette page]
أول الخونة يسلم ويطلب العسنة ... 15 كانون الثاني (يناير) 2011
... defendait Ben Ali s'excuse et demande pardon au peuple a cause de
www.francetudiant.com > Vidéos étudiantes - En cache

الصغبر بويكر الصغبر بعنذر للشعب التونسي - [Traduire cette page]
1 message - 1 auteur - Dernier message : 17 janv.
الصغبر بويكر الصغبر بعنذر للشعب التونسي !! محور الأخبار والمستجدات.
www.paldf.net < ... < المحاور العامة > محور الأخبار والمستجدات
- En cache

تونس، في 31 ماي 2011

السيد كمال العبيدي/ رئيس الهيئة الوطنية لاصلاح الاعلام والاتصال/ المحترم

الموضوع: رسالة توضيحية

سيدي الكريم،

أتوجه بهذه الكلمات لهيئتكم الموقرة... التي بالمناسبة أحيي كلّ أعضائها وهم أساتذة ووجوه اتصالية و اعلامية بارزة.... وذلك من باب واجب المسؤولية، للتوضيح وللأمانة....

سيدي الكريم،،

لا أريد أن أكرر ما كنت أعلنته ساعات بعد قيام ثورة تونس المباركة، من أنني شخصيا، أخطأت وأعتذر لشعبنا...

لقد ورطوني في منظومة لم أملك شخصيا الشجاعة كما كانت لديكم أنتم، ولغيركم ولكثير من الأفاضل من الشخصيات الوطنية.... للتخلص منها ولفضحها... وكلامي وموقفي هذان مسجلان وموثقان...

سيدي المحترم،،

كما تعلمون... انه في نهاية سبعينات وبداية ثمانينات القرن الماضي، كنت أعمل في صحيفتي "الرأي" و"الديمقراطية"... وقد باشرت مسؤولية رئاسة التحرير لسنوات... تعرضت في تلك الفترة الى شتى اشكال الايقاف والتضييق والمحاكمة....

و في بداية سنة 1993 مكنت - وهو أمر فاجأني شخصيا -، من رخصة اصدار اسبوعية اسمها "الملاحظ"... بعد أن كانت مرت على تقديم مطلبي سنوات طويلة....وبالفعل شرعت في اصدار المجلة، كان طموحي أن تكون نخبوية مستقلة، تلقيت دعما ماديا ومعنويا من أجل المشروع، من قبل مختلف القوى الوطنية وأغلبها في شكل اشتراكات مساندة من ذلك اتحاد الصناعة والتجارة واتحاد الشغل وأحزاب على غرار التجمع الدستوري الديمقراطي - بالرغم من أنني لم أكن عضوا فيه ولم أنتم اليه، وحزب الوحدة الشعبية وحركة الديمقراطيين ومؤسسات اقتصادية وهيئات مهنية الخ....

كما تلقيت كذلك دعما في شكل اشهار من قبل وكالة الاتصال الخارجي.

كنت أظن ان كل هذا يندرج في اطار سياسة تنتهجها الحكومة لتشجيع المبادرات الخاصة وخاصة الصحافة المستقلة، لكن كان كل ذلك ضمن منظومة مخطط لها أي تطويع الخط التحريري بالمجلة على غرار بقية وسائل الاعلام الوطنية....

لئن تمكنت في أعداد "الملاحظ" الأولى بفضل فريق متماسك من الوجوه الاعلامية أغلبها كانت تعمل معي، ضمن أسرة تحرير جريدة "الرأي"، من المحافظة على خط تحريري جريء مستقل.... لكن ما راعني الا بعد فترة ان أدخل في دوامة من التهديد والوعيد... اذ تم إيقاف المجلة وحجز نسخها واحالتي على المحاكمة كما هددت ان واصلت على نفس أسلوب الاستقلالية والجرأة... كل ذلك من أجل مجرد مقال اجتماعي نشر وقتها... كما جرى فيما بعد تهديدي بشتى السبل الأخرى حتى في عائلتي... وبعد ذلك فرضت علي طريقة عمل جديدة،، تتمثل في تواجد رقيب دائم على كل مضامين ومحتويات ما ينشر بالمجلة... كان هذا الرقيب وحده يقرر محتواها التحريري، وفي مرحلة لاحقة طلبت بأن أستشير في المقالات التي ننشرها... وهذا ما تم بالفعل.. مع التزامي بالحفاظ الدائم على الخط المساند للنظام المخروع والدفاع عنه...

كان كابوسا بالفعل عشته شخصيا لسنوات... والحمد لله اليوم تخلصت منه...
أكتب رسالتي هذه سيدي الكريم، ولهيبنتكم الموقرة للاعلام وللتوضيح والأمانة... خاصة وأنتم اليوم بصدد اعادة التأسيس من جديد لصحافة وطنية شريفة وراقية...
هذا أضعف الايمان... من قبل شخصي المتواضع.....


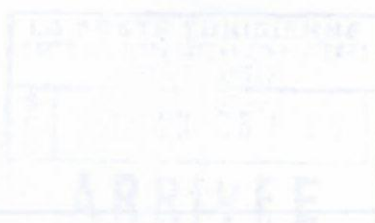
مع خالص التقدير.. وفقكم الله

بوبكر الصغير

ORDRE DE TRANSFERT N° 363

- Mr MASTOURI HABIB
- Mr ABI SABER SIMON SAAD
- AMBASSADE DE TUNISIE A PEKIN
- Mr ANTOUN JOSEPH SFEIR
- KIT PUBLISHERS BV.
- Mr FRANCOIS BECET
- GIBORY CONSULTANT
- Mr BOUBAKER SEGHAIER
- Mr HEDI BACCOUCHE
- Mr ABDELMAJID AMOR
- Mr MEZRI HADDAD

Montant : 120.177 DT

ETAT EN DOUANE	CIN (Numéro de passeport)	Carte de Séjour	Registre de commerce
MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire) Paiement en faveur de programmes militaires ou prestations des services de communications ou de relations publiques sur la scène internationale	FACTURES (obligatoire)		
SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.P."	BOUN A OFFICER DE L'AGENCE		
 MOUSSAMA ROMDHANI			

Par chèque *512 / 16 05 / 10*
 * à nous remettre
 * à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

479
OK

ORDRE DE TRANSFERT N°: 363

Agence :

Le : 05 OCT. 2009

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)		BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
Mr MASTOURI AL HABEEB BEN MOHAMED. VIA LECNINA N40 00 184 ROMA ITALIE.		BANCA POP DI MILANO. AGENCE= MILANO.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) IBAN= IT40C 05584 03230 00000002 0561 BIC= BPMIITM1447			
Montant à virer (en chiffres)	5.300,00 EUROS	Devises	EURO
			Code 0842

Montant en toutes lettres

CINQ MILLE TROIS CENTS EUROS.

Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
 Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire

Client bénéficiaire d'un tarif :
 Normal Préférentiel
 Cours négocié : au front office
 chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)
CODE EN DOUANE	CIN (Numéro et date)	Carte de Séjour	Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire)


FACTURES (obligatoires)

Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

Numéro(s) Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

BON A OPERER DE L'AGENCE


Le Directeur Général
OUSSAMA ROMDHANI

LA POSTE TUNISIENNE
 UNITÉ DES OPERATIONS FINANCIERES
 AVEC L'ETRANGER
 S C C
 1043 06.10.09
ARRIVEE

FICHE D'INFORMATION

Intermédiaire Agréé: LA POSTE TUNISIENNE

73
Code titre
12
Code
110
Code

Numéro Année
Date d'échéance
Type bénéficiaire
Code bénéficiaire
Code Pays

Code nature opération Numéro d'échéance Code devise Codes sources des règlements Codes sources des règlements

D
Type demandeur 751433 W
Code demandeur

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: MASTOURI AL HABEEB BEN MOHAMED.

Nationalité: TUNISIENNE

Adresse: VIA LECNINA N 40 00 184 ROMA.

Pays de destination du transfert: ITALIE

Montants 5.300,00 EURO Sources réglementées

Modes des règlements Libellés Natures d'Opérations
Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

05 OCT. 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général



OUSSAMA ROMDHANI

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

Numéro
Date

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé

MASTOURI AL HABEEB BEN MOHAMED

Tel 0647 824139 – Fax 06486 469

ROMA, le 05/10/2009

Agence Tunisienne
De communication Exterieur
3 Avenue Jean Jaures 1001 Tunis

FACTURE N° 479363

Objet :

Mise en oeuvre de programmes médiatiques et prestations des services de communications et de relations publiques sur la scène internationale.

Montant : 5 300,00 Euros

Cinq mille trois cent euros.

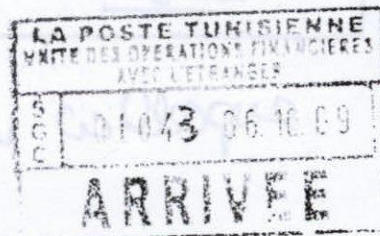
Beneficiaire : Mastouri Al Habeeb Ben Mohamed

Banque : BANCA POP DI MILANO.

Agence : MILANO

IBAN : IT40C 05584 03230 00000002 0561

BIC : BPMIITM1447



Demandeur N. Tahar Trilci



1) billet + ordre de mission + frais
au profit de N. Mohamed Hemic Fautar

Tunis - Rome - Tunis.

a - départ le 07/10/2009 matin

b - retour le 09/10/2009 après midi

CONFIDENTIEL

2) Deux livres cadeaux.

3) Trois boîtes Pastiches.

un versement d'un montant
de 10.000 DT au profit
de N. Martouni Hebib
pour rembourser les frais
relatifs au colloque
argent

CONFIDENTIEL

JP votre aide
chambane au sujet

opération soutien colloque
à Rome.

+ Si Samir

+ h'Kacem

+ h' Norrad.

1 ans le 02/10/2009



REPUBLIQUE TUNISIENNE
 Agence Tunisienne
 de Communication Extérieure
 3, Avenue Jean Jaurès - Tunis

Tunis, le 28/09/09

DEMANDE DE FOURNITURES,
 TRAVAUX OU DE PRESTATIONS

N° 002910 Z

Département: EUR

Fournisseur:

Quantité	Désignation	Observations
	SOUTIENDU COLLOQUE RONE 8/10/09 "IL DIALOG" M. HAPIS/MASTOURI	
1)	Billet d'aller A/R + FRAIS de MISSION au profit de MONSIEUR HAPIS Départ le 7/10/09 à 9/10	
2)	FRAIS d'organisation : 10000 DT 2 L. UN cadeau PARTISSEUR 13 Boîtes	

Le 02/2009
 10 à 17h
 Le chef de Département
 des services communs

Le demandeur

Le chef de Département

[Signature]

A Munda

- 1) Frais catalogue 10.000 DT
- 2) billet + ordre de menu
 et frais + M. Mohamed
 Farhat
 du 07 au 09/2009
 10
- 3) Deux livres cadeaux
- 4) 3 boîtes pâtisseries

Par chèque
à nos remettre
à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

I_103_1804030192_BNPAFRPPXXX_EUR

Instance Type and Transmission

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Normal
Message Input Reference : 1619 091006LPTNTNTTAXXX1804030192

Message Header

Swift Input : FIN 103 Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
Receiver : BNPAFRPPXXX
BNP-PARIBAS SA (FORMERLY BANQUE NATIONALE DE PARIS S.A.)
(HEAD OFFICE)
PARIS FR
MUR : SCE GROS COMPTES

Message Text

20: Sender's Reference
SGC09100604/1044
23B: Bank Operation Code
CRED
32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settl'd Amt
Date : 07 October 2009
Currency : EUR (EURO)
Amount : #5300,#
50K: Ordering Customer-Name & Address
/00485162
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS
52A: Ordering Institution - BIC
LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
57A: Account With Institution - BIC
BPMIITM1447
BANCA POPOLARE DI MILANO S.C.A.R.L.
(ROMA - AG.447)
ROMA IT
59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/IT40C0558403230000000020561
MR MASTOURI AL HABEEB BEN MOHAMED
VIA LECNINA N40 184 ROMA ITALIE
70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE D1 PROGRAMME
MEDIATIQUE ET PRESTATIONS DES
SERVICES DE COMMUNICATION
71A: Details of Charges
OUR

Message Trailer

{CHK:7831CFA1AD25}
PKI Signature: MAC-Equivalent

Interventions

Category : Network Report
Creation Time : 06/10/09 16:15:28
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text
{1:F21LPTNTNTTAXXX1804030192}{4:{177:0910061619}{451:0}{108:SCE GROS COMPTES}}



Par chèque

* à nous remettre

* à adresser directement au bénéficiaire

par swift

FICHE D'INFORMATION

ORDRE DE TRANSFERT N°: 368

Le: 08 OCT. 2009

Agence :

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)	BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
ABI SABER SIMON SAAD (STE CREATECH S.A.L) GEMAYZEH, ARZ STREET MDAWAR BIG 4 th FLOOR BEIRUT LIBAN.	NORTH AFRICA COMMERCIAL BANK MAIN BRANCH HAMRA. BEIRUT LIBAN.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire)		
N COMPTE= 001 840 65 005 202-1		
Montant à virer (en chiffres) 37.500,00 \$ US	Devises US DOLLARS .	Code 0842

Montant en toutes lettres

TRENTE SEPT MILLE CINQ CENT DOLLARS US.

Frais de la Poste TN à notre charge

à la charge du bénéficiaire

Frais Correspondant à notre charge

à la charge du bénéficiaire

Client bénéficiaire d'un tarif :

Normal

Préférentiel

Cours négocié : au front office
chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)
CODE EN DOUANE	CIN (Numéro et date)	Carte de Séjour	Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire)

FACTURES (obligatoires)

Mise en oeuvre de programme médiatiques
et prestations des services de communication
et de relations publiques sur la scène internationale

Numéro(s) Date(s)

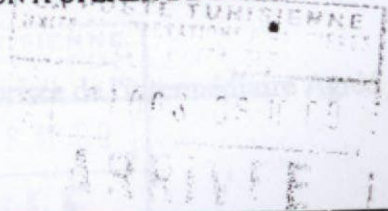
SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

BON A OPERER DE L'AGENCE



Directeur Général

USSAMA ROMDHANI



عقد بيع وتوريد كتاب

حرر هذا العقد فيما بين كل من:

أولاً: الوكالة التونسية للإتصال الخارجي، ومقرها مدينة تونس يمثلها السيد المدير العام

3 شارع جون جوريس، تونس (طرف أول)

ثانياً: السيد سيمون سعد أبي صابر - مدير عام شركة كريابك ش.م.ل. - لبناني الجنسية
عنوانه: جميزة - شارع الأرز - بناية مدور - بيروت - الجمهورية اللبنانية (طرف ثاني)

تمهيد

بعد ان أقرّ الطرفان بأهليتهما القانونية للتعاقد، اتفقا على ما يلي:

قام الطرف الثاني بإعداد وتأليف وطباعة ونشر كتاب بعنوان « **بن علي وضاعة الكاذب** »
تأليف: الأستاذ جورج علم
وحيث ان الطرف الأول لديه الرغبة في شراء عدد من نسخ هذا الكتاب بمواصفات طباعة خاصة، فقد
اتفق الطرفان على تحرير هذا العقد اثباتاً لإتفاقهما.

البند الأول: يلتزم الطرف الثاني، بتوريد عدد 3000 نسخة من كتاب «
خلال مدة اقصاها عشرة ايام من تاريخ توصله برسالة العلم بالتحويل، على ان تكون الطباعة وفق
المواصفات المبينة بالبند الثالث.

البند الثاني: قيمة هذا الاتفاق مبلغ وقدره سبعة وثلاثون الف وخمسمائة دولار اميركي لا غير
يتم دفع القيمة كالأتي: دفعة التعاقد وقدرها اثنتان وعشرون الف وخمسمائة دولار اميركي (\$22500)،
يتم سدادها فور التوقيع على هذا العقد.

الدفعة الثانية، وقدرها خمسة عشرة الف دولار اميركي (\$15000) يتم سدادها عند إتمام التوريد
والتسليم، طرف مندوب أو ممثل السفارة أو الوكالة التونسية للإتصال الخارجي.



Handwritten signature of Simon Saad Abi Sabar

البند الثالث: يلتزم الطرف الثاني بتوريد الفين وخمسماية نسخة (2500) بالمواصفات العادية التالية:
المقاس: 24x17 سم
على ورق ابيض 120 غرام كوشيه مات
والغلاف على كرتون 300 غرام كوشيه 4 الوان مع سيلوفان
وخسماية نسخة مجلدة تجليد فاخر.

البند الرابع: قيمة التعاقد شاملة جميع تكاليف الطباعة والنشر وحقوق التأليف على ان يتحمل الطرف الأول مصاريف الشحن من بيروت الى تونس.

البند الخامس: يحتفظ الطرف الثاني بجميع حقوق التأليف على انه يلتزم تجاه الطرف الأول بتوريد أي عدد من نسخ الكتاب متى طلب منه ذلك.

البند السادس: حرر هذا العقد من نسختين وتم توقيعه من الطرفين بطريق الفاكس ويقر الطرفان بصحة ونفاذ التعاقد.

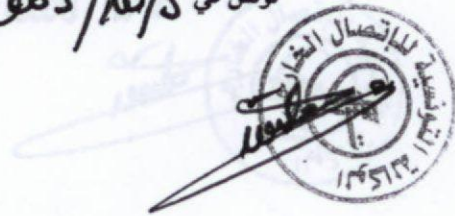
الطرف الثاني

بيروت في 10/9/2009

الطرف الأول

الوكالة التونسية للإتصال الخارجي

تونس في 5/10/2009



يرجى تحويل المبلغ على العنوان التالي:

North Africa Commercial Bank S.A.L

Main Branch - Hamra

ABI SABER SIMON SAAD

001 - 840 - 65 - 005202 - 1

SAAD ABI SABER

البند الثالث: يلتزم الطرف الثاني بتوريد الفين وخمسمائة نسخة (2500) بالمواصفات العادية التالية:
المقاس: 24x17 سم
على ورق ابيض 120 غرام كوشيه مات
والغلاف على كرتون 300 غرام كوشيه 4 الوان مع سيلوفان
وخمسمائة نسخة مجلدة تجليد فاخر.

البند الرابع: قيمة التعاقد شاملة جميع تكاليف الطباعة والنشر وحقوق التأليف على ان يتحمل الطرف الأول مصاريف الشحن من بيروت الى تونس.

البند الخامس: يحتفظ الطرف الثاني بجميع حقوق التأليف على انه يلتزم تجاه الطرف الأول بتوريد أي عدد من نسخ الكتاب متى طلب منه ذلك.

البند السادس: حرر هذا العقد من نسختين وتم توقيعهما من الطرفين بطريق الفاكس ويقر الطرفان بصحة ونفاذ التعاقد.

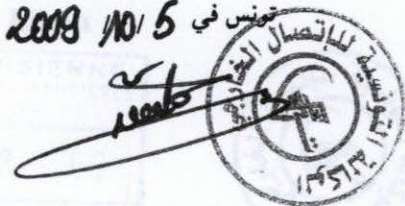
الطرف الثاني

بيروت في 19/10/2008

الطرف الأول

الوكالة التونسية للاتصال الخارجي

تونس في 5/10/2008



يرجى تحويل المبلغ على العنوان التالي:

North Africa Commercial Bank S.A.L

Main Branch - Hamra

ABI SABER SIMON SAAD

001 - 840 - 65 - 005202 - 1

Par chèque
à nous remettre
à adresser directement au bénéficiaire
par swift

I_103_1808030303_CITIUS33XXX_USD

----- Instance Type and Transmission -----

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Normal
Message Input Reference : 1037 091009LPTNTNTTAXXX1808030303

----- Message Header -----

Swift Input : FIN 103.STP Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
Receiver : CITIUS33XXX
CITIBANK N.A.
NEW YORK,NY US
MUR : SCE GROS CLIENTS

Le: 23 FEB 2009

----- Message Text -----

20: Sender's Reference
SGC09100904/1068

23B: Bank Operation Code
CRED

32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settl'd Amt
Date : 12 October 2009
Currency : USD (US DOLLAR)
Amount : #37500,#

50K: Ordering Customer-Name & Address
/00485162
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

57A: Account With Institution - BIC
NACBLBBE
NORTH AFRICA COMMERCIAL BANK S.A.L.
BEIRUT LB

59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/001840650052021
MR ABI SABER SIMON SAAD
STE CREATECH SARL
BEYROUT LIBAN

70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE DE PROGRAMME
MEDIATIQUES ET PRESTATIONS DES
SERVICES DE COMMUNICATION

71A: Details of Charges
OUR

----- Message Trailer -----

{CHK:D67985A81757}
PKI Signature: MAC-Equivalent

----- Interventions -----

Category : Network Report
Creation Time : 09/10/09 10:32:52
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text

{1:F21LPTNTNTTAXXX1808030303}{4:{177:0910091037}{451:0}{108:SCE GROS CLIENTS}}

SIGNATURE DU CLIENT "A.E.C.P."

Le Directeur Général
OUSSAMA RONDELANI

SON A OPERER DE L'AGENCE



LA POSTE TUNISIENNE

- Par chèque *140/16 232009*
 * à nous remettre
 * à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

OK
ORDRE DE TRANSFERT N°: 104

Agence :

1486

Le : 23 FEV. 2009

Nom et Prénom: **Agence Tunisienne de Communication Extérieure**
 Adresse: **3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis**

Par le débit de notre compte n° **17 00 10 00 00 00 48 51 62 90** Veuillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)	BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
AMBASSADE DE TUNISIE A PEKIN. CHINE.	BANK OF CHINA. HEAD OFFICE BEIJING CHINA.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) ACCOUNT NUMBER= 80010042 441809 30001 SWIFT CODE= BK CH CN BJ		
Montant à virer (en chiffres) 306,00 \$ US	Devises DOLLARS US	Code 0842

Montant en toutes lettres
 TROIS CENT SIX DOLLARS US.

Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
 Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire

Client bénéficiaire d'un tarif :
 Normal Préférentiel
 Cours négocié : au front office
 chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)

CODE EN DOUANE CIN (Numéro et date) Carte de Séjour Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire) FACTURES (obligatoires)

Numéro(s)	Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"
Le Directeur Général
OUSSAMA ROMDHANI

BON A OPERER DE L'AGENCE

FICHE D'INFORMATION

Intermédiaire Agréé: LA POSTE TUNISIENNE

73
Code titre

12
Code

110
Code

Numéro Année

Date d'échéance

Type bénéficiaire

Code bénéficiaire

Code Pays

Code nature opération	Numéro d'échéance	Code devise	Codes sources des règlements	Codes sources des règlements

D: Type demandeur

751433 W Code demandeur

BANQUE: BANK OF C
COMPTES: 400 100 424
SWIFT CODE: RACHC

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: AMBASSADE DE TUNISIE A PEKIN CHINE.

Nationalité: TUNISIENNE

Adresse: PEKIN CHINE.

Pays de destination du transfert: CHINE

Montants 306,00 \$ US

Sources réglementées

Modes des règlements

Libellés Natures d'Opérations

Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

23 FEV. 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général



OUSSAMA ROMDHANI

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

Numéro

Date

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé

AMBASSADE DE TUNISIE A BEIJING

REPUBLIQUE TUNISIENNE
Agence Tunisienne
de Communication Exterieur
3 Avenue Jean Jaures - Tunis

DEMANDE DE FOURNITURES,
TRAVAUX OU DE PRESTATIONS

Tunis le 28/01/2009

N° 002010 / 2

Fournisseur

Agence Tunisienne
De Communication Exterieur
3.Avenue Jean Jaures 1001
Tunis Tunisie

FACTURE

N° 1486104 DU 28/01/2009



OBJET :

Mise en oeuvre de programmes médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale.

Montant : 306,00 dollars US

Trois Cent Six Dollars US.

BANQUE : BANK OF CHINA
COMPTE : 800 100 424 418 093 0001
SWIFT CODE : BKCHCNBJ

24 FEV 2009



REPUBLIQUE TUNISIENNE
Agence Tunisienne
de Communication Extérieure
3, Avenue Jean-Jaurès - Tunis

Tunis, le

09/12/08

DEMANDE DE FOURNITURES,
TRAVAUX OU DE PRESTATIONS

N° 002910 Z

Département : EUROPE

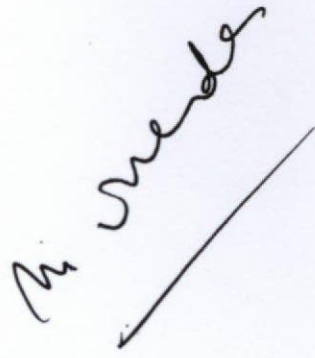
Fournisseur :

Quantité	Désignation	Observations
	TRADUCTION de l'ANGLAIS à chinois BIOGRAPHIE DU PRESIDENT BEN ALI 425 DT	

Le chef de Département
des services communs

Le demandeur

Le chef de Département



*Fourniture
2008.11.5
2088RMB*

U-Shine Service Invoice

Bill to:
Client:
 Embassy of Tunisia

From:
Service Provider:
 U-Shine Services Co., Ltd.

Invoice No.:
 TN20081007Emma01

Service	Document	Subtotal
Translation	BIOGPRESIDENT(ANG)CHINE	2086
Total:		RMB2086.00

Bank: China Merchants Bank, Beijing branch
SWIFT Code: CMBC CNBS 201
Address of Bank: Ground floor, No.7 Building, Wanda Plaza, No.93 Jian Guo Rd., ChaoYang District, Beijing 100022, PRC
Beneficiary: Beijing U-Shine Translation Service Co., Ltd.
Account Number: 863080332510001

Emma Jin



I have got the money 2086 RMB
Emma,
2008. 11. 5

الجمهورية التونسية
80008 + 80008
وزارة الشؤون الخارجية
الكتلة العامة
إدارة الشؤون الإدارية والمالية

عدد... 2008/... 4.0.2.6

جدول الوثائق الموجهة

إلى

السيد مدير عام الوكالة التونسية للاتصال الخارجي

العدد الترتيب	بيان الوثائق	عدد الوثائق	الملاحظات
01	برقية رقم 223 بتاريخ 15 أكتوبر 2008، صادرة عن سفارتنا ببيكين تتعلق بمصاريف ترجمة و شحن مطويات.	01	تحال عليكم للتفضل بالإذن بما يتعين.
		01	الجملة :

00-13.01-99



توصلت بالوثائق المذكورة أعلاه

في.....

الإمضاء

بتونس في 2.0.2008 أكتوبر 2008.

الإمضاء

عن وزير الشؤون الخارجية

الشايف العام

عمار بن الأمين



REPUBLIQUE TUNISIENNE
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
AUCIENNE

Bureau d'Ordre Control
Arrivée

Date 2008-10-22

44062

Ambassade de Tunisie
Beijing



KM

MESSAGE FAX NR 223 DU 15 OCTOBRE 2008

DESTINATIONS : - AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION EXTERIEURE (ATCE)
- S/C MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES

OBJET : ENGAGEMENT

REFERENCE : VOTRE E.MAIL DU 25 SEPTEMBRE 2008

NBRE DE PAGES : UNE (01)

opie m/w

c

1508

في لسي
للهجات
عاجل
ومتاوه
المؤتمنع

PRIERE M'ENVOYER UN ENGAGEMENT ECRIT DE LA PART DE L'ATCE A REGULARISER
LES FRAIS DE TRADUCTION ET D'ENVOI DES COLIS CONTENANTS LES 400 BROCHURES
DEMANDEES.

Ministère des Affaires Etrangères
Secrétariat Général
15 OCT. 2008
COURRIER ARRIVÉE
Numéro: 1012



LE CHARGE D'AFFAIRES A.I.

MOHAMED HEDI SOLTANI



XE.COM Résultats du Convertisseur Universel de
Devises

http://www.xe.com/fr/

Liens: Accueil XE.com - Plan des services disponibles - Aide / FAQ - En parler à un ami

Webmasters: Contactez XE.com en ligne - Autres produits pour votre site - Source d'informations sur les
Devises - Plus de renseignements

Rechercher:

FR - US - ES - PG - IT - SV - IN - AU
UK - NZ - CA

XE travel

Reviews of hotels

23/10 2008 09:37 FAX

003/003

الجمهورية التونسية
وزارة الشؤون الخارجية

2008-10-20

مكتب الضبط الفرعي

مراسلة صادرة

رقم الضبط : ص/29288/2008
المرسل : إدارة الشؤون الإدارية والمالية DAAF
الموضوع : / برقية رقم 223 بتاريخ 15/10/2008 صادرة عن سفارتنا ببيكين
4026
المرسل إليه :
ATCE الوكالة التونسية للاتصال الخارجي

تاريخ الإرسال : 2008-10-20
الممضى : السيد عمار بالأمين



xe.com Résultats du Convertisseur Universel de Devises®

L'outil monétaire le plus populaire au monde

<http://www.xe.com/ucc/>

Liens: [Accueil XE.com](#) • [Plan des services monétaires](#) • [Aide/FAQ](#) • [En parler à un ami](#)

Webmasters: [Comment établir un lien](#) • [Outils gratuits pour votre site](#) • [Source d'informations sur les devises](#) • [Plus de ressources...](#)

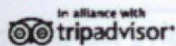
Recherche: XE.com Le Web

Avancée

[EN](#) • [DE](#) • [ES](#) • [PO](#) • [IT](#) • [SV](#) • [简体中文](#) • [繁體中文](#)

Publicité - Pour inclure une publicité sur cette page, [cliquez ici](#).

xe travel



Reviews of hotels & travel destinations

Get advice and opinions from real travelers

xe.com Résultats du Convertisseur Universel de Devises®

Taux du marché moyen en direct 2009.02.23 09:31:33 UTC.

2.086,00 CNY = 305,067 USD

Chine Yuan Renminbi = États-Unis Dollars

1 CNY = 0,146245 USD 1 USD = 6,83784 CNY

[Effectuer une autre conversion ?](#) • [Ajouter aux Favoris](#)

¡Ahora en español! Los servicios de cambio de divisas de XE.com

[Taux envoyés gratuitement par e-mail](#) • [En parler à un ami](#) • [Ajoutez gratuitement cet outil à votre site !](#)

HAUT DE LA PAGE

Copyright © 2005 XE.com • [Conditions d'utilisation](#)

001138079
BANK OF CHINA
HEAD OFFICE BEIJING
CHINA
50: Beneficiary Customer Name & Addr
8901004244186810001
AMBASSADE DE TUNISIE
A POIGN
70: Recurrence Information
MISE EN ŒUVRE DE PRINTER WORK
MEDIATIQUEDES SERVICES DE
COMMUNICATION
71A: Details of Charges
CUR

Message Trailer

{CHK CAE764558A26}

PKI Signature: MAG-Equinox

Interventions

Category: Network Report

Creation Time: 270209 10:41:45

Application: SWIFT Interface

Operator: SYSTEM

Test:

11 F21LPTNTNTTACX1614520134141(177:00227163)(451:0)(105:00E DRGS CLIENTS)



I_103_1614025154_CITIUS33XXX_USD

Instance Type and Transmission

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Normal
Message Input Reference : 1038 090227LPTNTNTTAXXX1614025154

Message Header

Swift Input : FIN 103 Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
Receiver : CITIUS33XXX
CITIBANK N.A.
NEW YORK, NY US
MUR : SCE GROS CLIENTS

Le: 28 OCT 2009

Message Text

20: Sender's Reference
SGC09022501/0188
23B: Bank Operation Code
CRED
32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settlid Amt
Date : 27 February 2009
Currency : USD (US DOLLAR)
Amount : #306,#
50K: Ordering Customer-Name & Address
/485162
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3 AVE JEAN JAURES 1000 TUNIS
52A: Ordering Institution - BIC
LPTNTNTT
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
57D: Account With Inst -Name & Addr
/CH138679
BANK OF CHINA
HEAD OFFICE BEIJING
CHINA
59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/8001004244180930001
AMBASSADE DE TUNISIE
A PEKIN
70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE DE PROGRAMME
MEDIATIQUEDES SERVICES DE
COMMUNICATION
71A: Details of Charges
OUR

BANQUE VIEUX ET PAYS (Région)
CREDIT BANK
ACRAFTEK BRANCH
BEIRUT LIBAN.
Code
0842

à la charge du bénéficiaire
 à la charge du bénéficiaire

Cours négocié : au front office
chez le correspondant

N° (Titre)	DATE	MONTANT(S)
------------	------	------------

Message Trailer

{CHK:CAE784558A26}
PKI Signature: MAC-Equivalent
Interventions

Category : Network Report
Creation Time : 27/02/09 10:41:46
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text
{1:F21LPTNTNTTAXXX1614025154}{4:{177:0902271038}{451:0}{108:SCE GROS CLIENTS}}



Le Directeur Général
MOUSSAMA RONDHANI

Par chèque 333/116
 * à nous remettre CP 2009
 * à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

OK
 440

ORDRE DE TRANSFERT N°: 382

Agence :

Le: 28 OCT. 2009

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure
 Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)	BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
Mr ANTOUN JOSEPH SFEIR 30 RUE DE LA CONVENTION	CREDIT BANK ACHRAFIEH BRANCH BEIRUT LIBAN.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) COMPTE = 001 101 353 010828 SWIFT= CBCBLBBE		
Montant à virer (en chiffres) 1.338,00 EUROS	Devises EUROS	Code 0842

Montant en toutes lettres

MILLE TROIS CENT TRENTE HUIT EUROS.

Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
 Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire

Client bénéficiaire d'un tarif :
 Normal Préférentiel

Cours négocié : au front office
 chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)
CODE EN DOUANE	CIN (Numéro et date)	Carte de Séjour	Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire)

FACTURES (obligatoires)

Mise en oeuvre de programme médiatiques
 et prestations des services de communication
 et de relations publiques sur la scène internationale

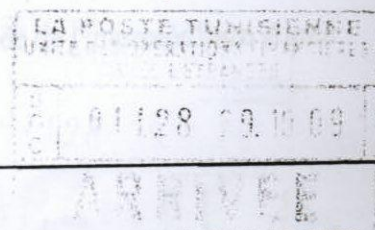
Numéro(s) Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

BON A OPERER DE L'AGENCE



Le Directeur Général
 OUSSAMA ROMDHANI



FICHE D'INFORMATION

Intermédiaire Agréé: LA POSTE TUNISIENNE

73
Code titre
12
Code
110
Code

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: Mr ANTOUN JOSEPH SFEIR

Nationalité: FRANCAISE

Adresse: 30 RUE DE LA COVENTION

Pays de destination du transfert: LIBAN

Montants: 1.338,00 EURO

Sources réglementées

Modes des règlements
Libellés Natures d'Opérations
Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

28 OCT. 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général



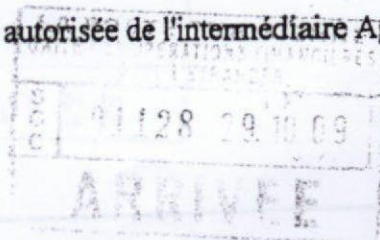
OUSSAMA ROMDHANI

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

Numéro

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé

Date



ANTOUN JOSEPH SFEIR

CONFIDENTIEL

AGENCE TUNISIENNE
DE COMMUNICATION EXTERIEURE
3. AVENUE JEAN JAURES 1001 TUNIS

Beyrouth le 08 Septembre 2009



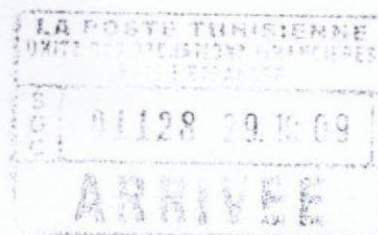
Facture / 440382

OBJET : Mise en oeuvre des programmes médiatiques et prestations des services de communications et des relations publiques sur la scène internationale.

Montant : 1 338,00 Euros
Mille Trois Cent Trente Huit Euros

Domiciliation : Credit Bank
Achrafieh Branch
Beirut- Liban

Compte n° : 001 101 353 010828



daf

De: Antoine SFEIR [antoinesfeir@wanadoo.fr]
Envoyé: mardi 20 octobre 2009 10:43
À: daf@intercom.tn
Objet: Geneve



CONFIDENTIEL

Mon cher Mohieddine

En raison des perturbations et grèves en France j'ai dû prendre un billet d'avion chez Easy jet (387 euros) puis auprès d'Air France (824 euros)

J'ai également pris un taxi de chez moi à orly puis d'orly à roissy (127 euros)

Soit un total de 1338 euros

Amitiés antoine

*à rembourser ses frais de déplacement
à Geneve pour collègue.
de moi (Elechors 2009)
← Tunis de 2009
10*

CONFIDENTIEL



Par chèque
à nous remettre
à adresser directement au bénéficiaire
par swift

I_103_1826030847_BNPAFRPPXXX_EUR

----- instance Type and Transmission -----

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)

Network Delivery Status : Network Ack

Priority/Delivery : Normal

Message Input Reference : 1410 091030LPTNTNTTAXXX1826030847

----- Message Header -----

Swift Input : FIN 103 Single Customer Credit Transfer

Sender : LPTNTNTTXXX

LA POSTE TUNISIENNE

TUNIS TN

Receiver : BNPAFRPPXXX

BNP-PARIBAS SA (FORMERLY BANQUE NATIONALE DE PARIS S.A.)

(HEAD OFFICE)

PARIS FR

MUR : SCE GROS COMPTES

----- Message Text -----

Veuillez viter au profit de

20: Sender's Reference

SGC09102906/1128

23B: Bank Operation Code

CRED

32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settlid Amt

Date : 30 October 2009

Currency : EUR (EURO)

Amount : #1338,#

50K: Ordering Customer-Name & Address

/00485162

AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION

EXTERIEURE

3 AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

52A: Ordering Institution - BIC

LPTNTNTTXXX

LA POSTE TUNISIENNE

TUNIS TN

56A: Intermediary Institution - BIC

AGRIFRPP

CREDIT AGRICOLE SA

(HEAD OFFICE)

PARIS FR

57A: Account With Institution - BIC

CBCBLBEXXX

CREDITBANK SAL

BEIRUT LB

59: Beneficiary Customer-Name & Addr

/001101353010828

MR ANTOUN JOSEPH SEFEIR

LIBAN

70: Remittance Information

MISE EN OEUVRE D1 PROGRAMME

MEDIATIQUE ET PRESTATION DES

SERVICES DE COMMUNICATION

71A: Details of Charges

OUR

----- Message Trailer -----

{CHK:2A1FC727375C}

PKI Signature: MAC-Equivalent

----- Interventions -----

Category : Network Report

Creation Time : 30/10/09 14:05:24

Application : SWIFT Interface

Operator : SYSTEM

Text

{1:F21LPTNTNTTAXXX1826030847}{4:{177:0910301410}{451:0}{108:SCE GROS COMPTES}}

LA POSTE TUNISIENNE

- 15/16 03 2009
- Par chèque
 * à nous remettre
 * à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

501

OK

ORDRE DE TRANSFERT N°: 112

Agence :

Le : 03 MARS 2009

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure
 Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veuillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)	BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
KIT PUBLISHERS BV. POSTBUS 95001 1090 HA AMSTERDAM NETHERLANDS.	BANK= ABN AMRO.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) IBAN= NL75 ABNA0429059892 SWIFTADDRESS= ABNANL2A		
Montant à virer (en chiffres) 15.425,00 EUROS	Devises EUROS.	Code 0842

Montant en toutes lettres
 QUINZE MILLE QUATRE CENT VINGT CINQ EUROS.

Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
 Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire

Client bénéficiaire d'un tarif :
 Normal Préférentiel
 Cours négocié : au front office
 chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)

CODE EN DOUANE CIN (Numéro et date) Carte de Séjour Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire)
 Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

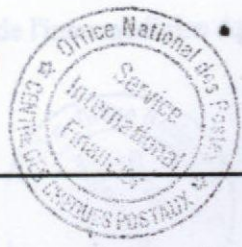
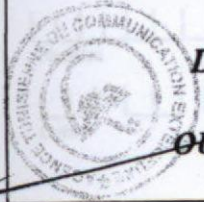
FACTURES (obligatoires)
 Numéro(s) Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

Le Directeur Général
OUSSAMA ROMDHANI

BON A OPERER DE L'AGENCE

5 MARS 2009



FICHE D'INFORMATION

73 | Intermédiaire Agréé: LA POSTE TUNISIENNE.....

Code titre

12 |

Code

110 |

Code

 | | | | | | | | | | | | | | |
 Numéro Année

 | | | | | | | | | | | | | | |
 Date d'échéance

 |
 Type bénéficiaire

 | | | | | | | | | | | | | | |
 Code bénéficiaire

 | | |
 Code Pays

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: KIT PUBLISHERS BV.

Nationalité: HOLLANDAISE.

Adresse: POSTBUS 95001 1090 HA AMSTARDAM

Pays de destination du transfert: HOLLANDE.

Montants	Sources réglementées	Modes des règlements	Libellés Natures d'Opérations
15.425,00 EURO			Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

03 MARS 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général



OUSSAMA ROMDHANI

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

 | | | | | | | | | | | | | | |
 Numéro

 | | | | | | | | | | | | | | |
 Date

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé

5 MARS 2009



Kit Publishers BV

POSTBUS 95001 1090 HA AMSTERDAM
NETHERLANDS



**Agence Tunisienne de
Communication Exterieur
3, avenue Jean Jaurès 1001
Tunisie.**

Le 05 Février 2009

FACTURE 501112

Objet : Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale.

MONTANT : 15 425.00 Euros

Quinze Mille Quatre Cent Vingt Cinq Euros



05 MARS 2009

BANQUE: ABN AMRO

IBAN: NL75 ABNA0429059892

SWIFT ADDRESS: ABNAML2A



author/photographer (Sjon Hauser) needs to be supported to visit specific places of interest and contact individuals, authorities and/or institutes to find accurate, factual information. The book needs to show how children live in Tunisia, so info on the school system, traditions and celebrations and for instance games that children play, is of vital importance, so Mr. Hauser also needs help to get access to specific historical sites, families and schools.

Schedule

- Research by the author in Tunisia: November 13th -December 10th
- Writing of the manuscript in December and January 2009, first draft of the texts (in French) around March 1st
- Designing: March 1st - March 25th 2009, first draft design around March 30th 2009
- Approval of the design, corrections and print preparations: April 1st 2009 - April 30th
- Printing: from May 1st 2009, delivery of books before June 15th (FOB Dutch Port). Extra costs will have to be charged for delivery CIF port of Tunis.

Approval

The designed draft of the book (text, pictures and maps) will first have to be approved by the Tunisian External Communication Agency before the books can be printed. The Agency will receive a draft in French in digital pdf format.

Payment terms

The schedule of payment will be as follows: 25% of the agreed amount at signing of the contract, 50% at delivery of the books and the remaining 25% within 4 weeks after the delivery of books.

Name of the Bank: ABN AMRO
Account number: 42.90.59.892
Swiftaddress: ABNANL2A
IBAN: NL75ABNA0429059892

Signed in Tunis and Amsterdam

Date: 13 NOV. 2008

Date: 13 NOV. 2008

The Tunisian External Communication Agency

KIT Publishers BV

Mr. Oussama Romdhani, General Director

Mr. Ron Smit, Director



e/s/

author/photographer (Sjon Hauser) needs to be supported to visit specific places of interest and contact individuals, authorities and/or institutes to find accurate, factual information. The book needs to show how children live in Tunisia, so info on the school system, traditions and celebrations and for instance games that children play, is of vital importance, so Mr. Hauser also needs help to get access to specific historical sites, families and schools.

Schedule

- Research by the author in Tunisia: November 13th -December 10th
- Writing of the manuscript in December and January 2009, first draft of the texts (in French) around March 1st
- Designing: March 1st – March 25th 2009, first draft design around March 30th 2009
- Approval of the design, corrections and print preparations: April 1st 2009 – April 30th
- Printing: from May 1st 2009, delivery of books before June 15th (FOB Dutch Port). Extra costs will have to be charged for delivery CIF port of Tunis.

Approval

The designed draft of the book (text, pictures and maps) will first have to be approved by the Tunisian External Communication Agency before the books can be printed. The Agency will receive a draft in French in digital pdf format.

Payment terms

The schedule of payment will be as follows: 25% of the agreed amount at signing of the contract, 50% at delivery of the books and the remaining 25% within 4 weeks after the delivery of books.

Name of the Bank: ABN AMRO

Account number: 42.90.59.892

Swiftaddress: ABNANL2A

IBAN: NL75ABNA0429059892

Signed in Tunis and Amsterdam

Date: 13 NOV. 2008

Date:

The Tunisian External Communication Agency

KIT Publishers BV

Mr. Oussama Romdhani, General Director

Mr. Ron Smit, Director



Ref/6

Taking a look at Tunisia

The Tunisian External Communication Agency commissioned KIT Publishers (the independent, not-for-profit publishing house of the Royal Tropical Institute in Amsterdam, The Netherlands) to produce an informative book on Tunisia, titled *Taking a look at Tunisia*.

Taking a look at Tunisia will be one of the titles in KIT Publishers successful *World Series*. The books are aimed at children aged 10 to 14, and have been explicitly written and designed with this group in mind. The books have an attractive layout in a fixed format: forty-eight pages about each country, richly illustrated in full colour with photos, maps (on both end papers) and drawings.

The information is presented in various ways. The text details the story of the country, divided into the following chapters: History, Landscape, Towns and Cities, Transport, People, Local cuisine, Education, Economy, Nature and Wildlife and Tourism. Apart from these topics, the books focus on the differences and the similarities in the daily life of the children. In this way recognition as well as new insights will lead to a mutual understanding of life in Tunisia and the countries where the books are distributed. Anecdotes, facts and short stories intersperse the text, designed like little yellow notebook pads. Children in Tunisia will also contribute to this series by sharing experiences from their own lives, so the books also tell the story of the people themselves.

Technical specifications

Format: 21 x 28,5 cm

Volume: 48 pages + end papers

Printing: full colour

Paper: 135 grs MC biomat

Paper cover: 135 grs. Art Hardcover

Binding: hard cover

Illustrations: 100-120

Words per page: about 220 (total 10,000-13,000 words)

The Tunisian External Communication Agency will receive 8,000 books in 6 different languages (3,000 copies in French, 2,000 copies in English, 1,000 copies in Dutch and German, 500 copies in Italian and Spanish). For these books KIT Publishers will charge € 61,700. In this first production run, extra copies of each language edition can be ordered at € 2.50 per copy.

KIT Publishers will take care of the complete production chain of text writing and editing, photography, design and printing. Because of the high quality standards of our books, the



13 NOV. 2008

4/2

Taking a look at Tunisia

The Tunisian External Communication Agency commissioned KIT Publishers (the independent, not-for-profit publishing house of the Royal Tropical Institute in Amsterdam, The Netherlands) to produce an informative book on Tunisia, titled *Taking a look at Tunisia*.

Taking a look at Tunisia will be one of the titles in KIT Publishers successful *World Series*. The books are aimed at children aged 10 to 14, and have been explicitly written and designed with this group in mind. The books have an attractive layout in a fixed format: forty-eight pages about each country, richly illustrated in full colour with photos, maps (on both end papers) and drawings.

The information is presented in various ways. The text details the story of the country, divided into the following chapters: History, Landscape, Towns and Cities, Transport, People, Local cuisine, Education, Economy, Nature and Wildlife and Tourism. Apart from these topics, the books focus on the differences and the similarities in the daily life of the children. In this way recognition as well as new insights will lead to a mutual understanding of life in Tunisia and the countries where the books are distributed. Anecdotes, facts and short stories intersperse the text, designed like little yellow notebook pads. Children in Tunisia will also contribute to this series by sharing experiences from their own lives, so the books also tell the story of the people themselves.

Technical specifications

Format: 21 x 28,5 cm

Volume: 48 pages + end papers

Printing: full colour

Paper: 135 grs MC biomat

Paper cover: 135 grs. Art Hardcover


Binding: hard cover

Illustrations: 100-120

Words per page: about 220 (total 10,000-13,000 words)

The Tunisian External Communication Agency will receive 8,000 books in 6 different languages (3,000 copies in French, 2,000 copies in English, 1,000 copies in Dutch and German, 500 copies in Italian and Spanish). For these books KIT Publishers will charge € 61,700. In this first production run, extra copies of each language edition can be ordered at € 2.50 per copy.

KIT Publishers will take care of the complete production chain of text writing and editing, photography, design and printing. Because of the high quality standards of our books, the

KIT Publishers
R. Smit 



13 NOV. 2008

1/2

daf

De : "Smit, Ron" <r.smit@kit.nl>
 À : "daf" <daf@intercom.tn>
 Envoyé : lundi 2 mars 2009 14:44
 Objet : Tunisia Books

Dear Mr. Werda,

The book is progressing quite well. We have received the first draft of the Dutch text and are now translating it into French. As scheduled, you will receive the first designed draft of the complete book at the end of this month. My controller just asked me if you could transfer the first amount (as agreed, 25% by signing the contract). I will keep you informed,

Best wishes, Ron

Drs. R. Smit
 Director

KIT Publishers
 T +31 (0)20 568 8217

Koninklijk Instituut voor de Tropen

Mauritskade 63 [1092 AD]
 Postbus 95001, 1090 HA Amsterdam
 F +31 (0)20
 www.kit.nl

Het Koninklijk Instituut voor de Tropen (KIT) is een onafhankelijk kennis- en expertisecentrum voor internationale en interculturele samenwerking.

Par chèque
* à nous remettre
* à adresser directement au bénéficiaire
 parSwift

I_103_1625025333_BNPAFRPPXXX_EUR

----- Instance Type and Transmission -----

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Urgent/Non-Deliv Warning
Message Input Reference : 1448 090306LPTNTNTTAXXX1625025333

----- Message Header -----

Swift Input : FIN 103.STP Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
Receiver : BNPAFRPPXXX
BNP-PARIBAS SA (FORMERLY BANQUE NATIONALE DE PARIS S.A.)
(HEAD OFFICE)
PARIS FR

MUR : SCE GROS COMPTES

----- Message Text -----

20: Sender's Reference
SGC09030504/0240
23B: Bank Operation Code
CRED
32A: Val Dte/Curr/Interbnk SettlId Amt
Date : 06 March 2009
Currency : EUR (EURO)
Amount : #15425,#
50K: Ordering Customer-Name & Address
/00485162
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3 AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS
57A: Account With Institution - BIC
ABNANL2A
ABN AMRO BANK N.V.
AMSTERDAM NL
59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/NL75ABNA0429059892
KIT PUBLISHERS BV
POSTBUS 95001
1090 HA
70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE D UN PROGRAMME
MEDIATIQUE
71A: Details of Charges
OUR

----- Message Trailer -----

{CHK:7F09F4806F3A}
PKI Signature: MAC-Equivalent

----- Interventions -----

Category : Network Report
Creation Time : 06/03/09 14:51:26
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text
{1:F21LPTNTNTTAXXX1625025333}{4:{177:0903061448}{451:0}{108:SCE GROS COMPTES}}



Signature du Directeur Général
BOUSSAMA ROMDHANI

BON A OPERER DE L'AGENCE

- Par chèque
 * à nous remettre
 * à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

552/16 28/10

ORDRE DE TRANSFERT N°: 381

503

Agence :

Le : 28 OCT. 2009

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)		BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
FRANCOIS BECET 3, RUE DU CANTAL 68220 WITTENHEIM		CREDIT MUTUEL DOMCILIATION CCM WITTENHEIM RUE LISHEIM 29 RUE DE KINGERSHEIM BP 117 68273 WITTENHEIM CEDEX.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) IBAN= FR76 1027 8030 1000 0418 0044 009 BIC= CMCIFR2A			
Montant à virer (en chiffres)	1.100,00 EUROS	Devises	EUROS Code 0842

Montant en toutes lettres

MILLE CENT EUROS.

Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
 Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire


Client bénéficiaire d'un tarif :
 Normal Préférentiel
 Cours négocié : au front office
 chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)
CODE EN DOUANE	CIN (Numéro et date)	Carte de Séjour	Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire) Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale	FACTURES (obligatoires)	
	Numéro(s)	Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

BON A OPERER DE L'AGENCE

 **Le Directeur Général**
OUSSAMA ROMDHANI

LA POSTE TUNISIENNE
 UNITÉ DES OPÉRATIONS FINANCIÈRES
 01 01129 0010 09
 ARRIVÉE

- Par chèque
 * à nous remettre
 * à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

JK

552/16 28/10

503

ORDRE DE TRANSFERT N°: 381

Agence :

Le : 28 OCT. 2009

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure
 Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90 Veuillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)	BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
FRANCOIS BECET 3, RUE DU CANTAL 68220 WITTENHEIM	CREDIT MUTUEL DOMCILIATION CCM WITTENHEIM RUE LISHEIM 29 RUE DE KINGERSHEIM BP 117 68273 WITTENHEIM CEDEX.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) IBAN= FR76 1027 8030 1000 0418 0044 009 BIC= CMCIFR2A	FRANCE	
Montant à virer (en chiffres) 1.100,00 EUROS	Devises EUROS	Code 0842

Montant en toutes lettres
 MILLE CENT EUROS.

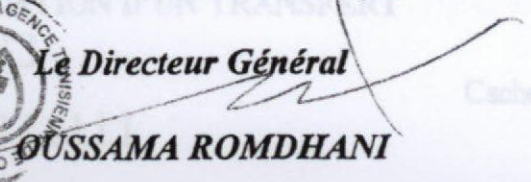
Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
 Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire

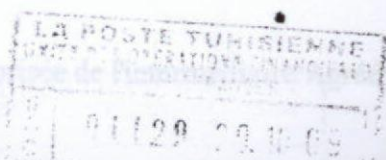
Client bénéficiaire d'un tarif :
 Normal Préférentiel
 Cours négocié : au front office
 chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)

CODE EN DOUANE CIN (Numéro et date) Carte de Séjour Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire) Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale	FACTURES (obligatoires)	
	Numéro(s)	Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

Le Directeur Général
OUSSAMA ROMDHANI

BON A OPERER DE L'AGENCE

ARRIVEE

FICHE D'INFORMATION

Intermédiaire Agréé:LA...POSTE...TUNISIENNE.....

7|3|
Code titre
1|2|
Code
1|1|0|
Code

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: FRANCOIS BECET

Nationalité: FRANCAISE

Adresse: 3, RUE CANTAL WITTENHEIM.

Pays de destination du transfert: FRANCE

_____|_____|_____|_____|
Numéro Année

_____|_____|_____|_____|
Date d'échéance

_____|_____|_____|_____|
Code bénéficiaire

_____|_____|
Code Pays

Code nature opération	Numéro d'échéance	Code devise	Codes sources des règlements	Codes sources des règlements
_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____	_____ _____

Montants	Sources règlementées
1.100,00 EUROS	_____ _____
_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____
_____ _____	_____ _____

Modes des règlements
Libellés Natures d'Opérations
Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

28 OCT. 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général



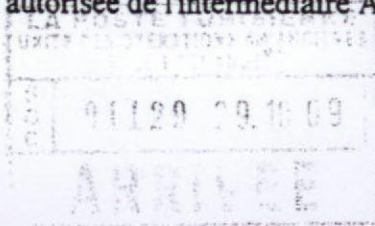
OUSSAMA ROMDHANI

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

_____|_____|_____|_____|
Numéro

_____|_____|_____|_____|
Date

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé



مذكرة خلاص مستحقات
متعاون خارجي

François Beiet

الإسم و اللقب :

الأعمال المنجزة :
Rédaction du livre « Tunisie / Poésie :
soutè sur la modernité » à paraître
aux Editions « le Cherche Midi » - Paris -
الفترة :

من جوان 2008 إلى جوان 2009

المبلغ الخام :
Deux mille cinq cents euros
(moitié du montant)

شهادة إنجاز أعمال :

عن المدير العام
المدير الإداري و المالي

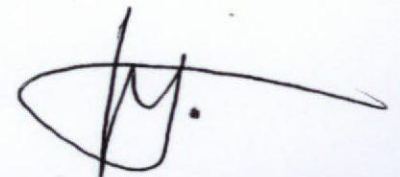
إني الممضي أسفله
أشهد أن الأعمال المذكورة
أعلاه قد تم إنجازها

محي الدين واردة

المستفيد

زهرة بنزوقان

François Beiet



le 22 et 23 Octobre

le bistrot de l'échanson
vous propose une soirée œnologique.

À partir de 20h, Stéphane et son équipe vous recevront
autour d'un "apéritif".

Puis, pour accompagner chacun des plats de notre menu,
les Echansons vous feront découvrir
leurs meilleures associations mets et vins.

Présentation des vins du vignoble.

Stéphane Chaponin

Réservation recommandée au 01 43 22 85 46

le bistrot de l'échanson - 29, rue de la Galle - 75004 PARIS

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé - A consommer avec modération.

Crédit Mutuel

RELEVÉ D'IDENTITE BANCAIRE

Identifiant national de compte bancaire - RIB

Banque	Guichet	N° compte	Clé	DEV
10278	03010	00041800440	09	EUR

Domiciliation
CCM WITTENHEIM RUELISHEIM

Identifiant international de compte bancaire

IBAN (International Bank Account Number)
FR76 1027 8030 1000 0418 0044 009

BIC (Bank Identifier Code)
CMCIFR2A

Domiciliation

CCM WITTENHEIM RUELISHEIM
29 RUE DE KINGERSHEIM BP 117
68273 WITTENHEIM CEDEX
08 20 01 09 60

Titulaire du compte (Account Owner)

M OU MME FRANCOIS MARIE BECET
3 RUE DU CANTAL
68270 WITTENHEIM

Remettez ce relevé à tout organisme ayant besoin de connaître
vos références bancaires pour la domiciliation de vos virements ou de
prélèvements à votre compte. Vous éviterez ainsi des erreurs ou des
retards d'exécution.

PARTIE RESERVEE AU DESTINATAIRE DU RELEVÉ

RENTI MONTH	EUR 0,00
TVA A 19,00%	EUR 3,31
MONTANT HT	EUR 16,71

Montant à rembourser sans i hors
10 JOURS pour les articles défectueux
- éligible sur le règlement et
ticket de caisse valant
POUR LES PAIEMENTS EN CHEQUE REMBOUR-
SEMENT EN CB OU SUR CARTE CREDIT

CMA MAINE
2100 à 2300 du lundi au samedi
Après les retours après 12h

Taxe 22 Tet 0734 UNIT 311
Magasin 3 Oct 20 10.09 15.35



DÎNER
ŒNOLOGIQUE

Apéritif
amuse bouche
UNE ENTRÉE
UN PLAT
UN FROMAGE
OU
UN DESSERT

un verre de vin (12.5cl)
pour chaque plat

Prix Net : 39€ TTC



le bistrot de l'Échanson

Le 22 et 23 Octobre

le Bistrot de l'Échanson
vous propose une soirée œnologique.

À partir de 20h, Stéphane et son équipe vous recevront
autour d'un "apéritif".

Puis, pour accompagner chacun des plats de notre menu,
les Échansons vous feront découvrir
leurs meilleures associations mets et vins.

Présentation des vins du vignoble:

Maison Chapsoutier

Réservation recommandée au 01 43 22 86 46

le bistrot de l'Échanson - 20, rue de la Gaîté - 75014 PARIS

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. - À consommer avec modération.



Hotel Kartago 20heures

Hotel	536,00
Meth. Benise	37,00
Benise - Paris	95,00
Paris - Meth.	91,00
Jina mardi 20	45,15 +
déjeuner mardi	24,50 +
Taxi	15,00
	25,00
	25,00
	15,00
	25,00
	<u>959,65</u>
+ pourboire petit	25,00
Impôt	120
	<u>1099,65</u>

Venez vite découvrir
les milliers de PRIX FOUS
chez C&A
du 15 au 28 octobre

643 A0469197 1000 67		
CRAVATE	A	9,99
EN ATTENTE #	2207342	EUR 9,99
RAPPEL SOLDE #	2207342	EUR 9,99
923 4 *		
CHEMISE CA	A	9,99
TOTAL		EUR 19,98
Espèces		EUR 20,00
RENDU MONNAIE		EUR 0,02
TVA A 19,60%		EUR 3,27
MONTANT HT		EUR 16,71

Nb. d'articles 2

échange ou remboursement sous 1 MOIS
10 JOURS pour les articles démarqués
étiquette sur le vêtement et
ticket de caisse exigés
POUR LES PAIEMENTS EN CHEQUE: REMBOUR-
SEMENT EN CB OU SUR CARTE CADEAU

C&A MAINE

9h30 à 20h00 du lundi au samedi
Reprise des retouches après 15h

Term 22 Tkt 07344 Util 311
Magasin 3 Date 20.10.09 15:56



Fourni si besoin Place N. 5
Hotel d'Angleterre
 GENEVA

15 Taxi 23,00 chemin 20
 6000 5 mètre 100 (carte)
 Repas 24,50

restaurant Al Ouadi
 153 rue de Courmoult
 Paris 15e

Nomade → Nomade
 dans le sens de Baskette
 376 Boulevard

A member of
The Leading Small Hotels
 of the World

Mont-Blanc 17 1201 Genève Suisse Tél 41/22 906 55 55 Fax 41/22 906 55 56
 angleterre@rhcmail.com Website www.redcarnationhotels.com

ED AVENUE DU MAINE
 avenue du Maine
 014 PARIS

RICOLA 6 REF. 50G	1.99e
CHOCO NOIR ORAN 10	1.15e
MILKA CHOC LAIT 12	1.12e
TOTAL (3)	4.26e
ESPECES	5.00e
RENDU MONNAIE	-0.74e

001 032 20/10/2009 12:57:11 197066
 Pour tout savoir sur Ed :
www.magasins-ed.com

CARTE BANCAIRE

Le 20/10/09 à 22:57:14
 HIMALAYA
 PARIS
 75014
 0217032
 xxxxxx001435299x
 A014CCOF08318101
 401 000029
 C
 MONTANT
45,15 EUR

DEBIT
 TICKET CLIENT
 A CONSERVER

CARTE BANCAIRE
 =====

A0000000421010
 CB
 Le 22/10/2009 à 11:36:01
 MERCURE MONTPARN 75
 PARIS
 3222927
 *****001435299*
 AB20AD9F06BA1C40
 002 000038 C
 MONTANT :
71,00 EUR
 Pour information :
 485,73 FRF
 DEBIT
 TICKET CLIENT
 A CONSERVER

venez vite découvrir
 les milliers de PRIX FOUS
 chez C&A
 du 15 au 28 octobre

=== CARTE BANCAIRE ===
 A0000000421010
 le 20/10/09 a 11:07:02
 C & A MAINE
 PARIS
 75015
 0188343
 001435299
 2AC5DD942036D35
 022 401 000086
 C
 Montant :
 99.99 EUR
 DEBIT
 TICKET CLIENT
 A CONSERVER

Term 22 Tkt 07152 Util 963
 Magasin 3 Date 20.10.09 11:10

Venez vite découvrir
 les milliers de PRIX FOUS
 chez C&A
 du 15 au 28 octobre

855 A1050114 1058 29
 G.PIECE WE A 99,99

TOTAL -----
 CARTE BANCAIRE EUR 99,99
 NUM CARTE S *****001435299*

TVA A 19,60% EUR 16,39
 MONTANT HT EUR 83,60

Nb. d'articles 1
 échange ou remboursement sous 1 MOIS
 10 JOURS pour les articles démarqués
 étiquette sur le vêtement et
 ticket de caisse exigés
 POUR LES PAIEMENTS EN CHEQUE: REMBOUR-
 SEMENT EN CB OU SUR CARTE CADEAU

C&A MAINE
 9h30 à 20h00 du lundi au samedi
 Reprise des retouches après 15h

Term 22 Tkt 07152 Util 963
 Magasin 3 Date 20.10.09 11:10



TAXIS PARISIENS

21/10/09

MONTANT PAYÉ : 25 €

Lieu départ : Rue de Lannes
 Lieu arrivée : Rue de la Gaite
 Date : 21/10/09 Heure de Départ : 22h50
 Date : _____ Heure d'arrivée : 23h15
 N° minéralogique obligatoire : _____

644FJH92
 SA LES TAXIS QUEST ECLAIR
 33 rue du Landy
 92110 CLICHY

PRISE EN CHARGE : 2.20 €
 TARIF A : 0,89 € par Km. Tarif horaire A : 27,90 €
 TARIF B : 1,14 € par Km. Tarif horaire B : 32,70 €
 TARIF C : 1,38 € par Km. Tarif horaire C : 30,30 €

TARIF APPLICABLES	A	B	C
ZONE URBAINE Paris, Boulevard périphérique compris	10 h à 17 h lundi au samedi	17 h à 10 h lundi au samedi 7 h à 24 h les dimanches et jours fériés	00 h à 07 h dimanches et dimanches fériés
ZONE SUBURBAINE Fin de la zone des taxis parisiens et desserte des aéroports d'Orly, de Roissy et du Parc des expositions de Villepinte		7 h à 19 h lundi au samedi	19 h à 07 h lundi au samedi 0 h à 24 h dimanches et jours fériés
AU-DELÀ DE LA ZONE SUBURBAINE			quel que soient le jour et l'heure

Le compteur applique automatiquement le tarif horaire, au lieu du tarif kilométrique, lorsque la vitesse du taxi est inférieure à 31,35 Km/h en tarif A, 28,68 Km/h en tarif B et 21,96 Km/h en tarif C. Quel que soit le montant inscrit au compteur, la somme perçue par le chauffeur, suppléments inclus, ne peut être inférieure à 6,00 euros.
 Aucune indemnité de retour n'est due. (Suppléments au dos.)

TAXIS PARISIENS

MONTANT PAYÉ : 25,00 €

Lieu départ : _____
 Lieu arrivée : _____
 Date : 22/10/09 Heure de départ : _____
 Date : _____ Heure d'arrivée : _____
 N° minéralogique obligatoire : _____

759 REA 75
 COLIBRI TAXIS
 90 RUE NOLLET
 75017 PARIS

Prise en charge : 2,20 €	Tarif :							
	A	B	C					
Kilométrique	0,89€/km	1,14€/km	1,38€/km					
Horaire	27,90€/h	32,70€/h	30,30€/h					
ZONE HORAIRE	du lundi au samedi			dimanche et dimanche férié		jours fériés		
	0h à 7h	7h à 10h	10h à 17h	17h à 19h	19h à 24h	0h à 7h	7h à 24h	0h à 24h
ZONE URBAINE PARIS, BOULEVARD PÉRIPHÉRIQUE COMPRIS	B	B	B	B	C	B	B	B
ZONE SUBURBAINE FIN DE LA ZONE DES TAXIS PARISIENS ET DESSERTE DES AÉROPORTS D'ORLY, DE ROISSY ET DU PARC DES EXPOSITIONS DE VILLEPENTE	C	B	B	B	C	C	C	C
AU-DELÀ DE LA ZONE SUBURBAINE	C	C	C	C	C	C	C	C

Le compteur applique automatiquement le tarif horaire au lieu du tarif kilométrique lorsque la vitesse du taxi est inférieure à 31,35 km/h en tarif A, 28,68 km/h en tarif B et 21,96 km/h en tarif C. Quel que soit le montant inscrit au compteur, la somme perçue par le chauffeur, suppléments inclus, ne peut être inférieure à 6,00 €. Aucune indemnité de retour n'est jamais due. (Suppléments au dos.)

TAXIS PARISIENS

MONTANT PAYÉ : 15 €

Lieu départ : _____
 Lieu arrivée : 21/10/2009
 Date : _____ Heure de départ : _____
 Date : _____ Heure d'arrivée : _____
 N° minéralogique obligatoire : _____

5840 YM 93
 INTER TAXIS FRANCE
 4 BIS QUAI DE L'AÉROPLANE
 93450 ÎLE SAINT-DENIS
 01. 48. 20. 68. 45

Prise en charge : 2,20 €	Tarif :							
	A	B	C					
Kilométrique	0,89€/km	1,14€/km	1,38€/km					
Horaire	27,90€/h	32,70€/h	30,30€/h					
ZONE HORAIRE	du lundi au samedi			dimanche et dimanche férié		jours fériés		
	0h à 7h	7h à 10h	10h à 17h	17h à 19h	19h à 24h	0h à 7h	7h à 24h	0h à 24h
ZONE URBAINE PARIS, BOULEVARD PÉRIPHÉRIQUE COMPRIS	B	B	A	B	B	C	B	B
ZONE SUBURBAINE FIN DE LA ZONE DES TAXIS PARISIENS ET DESSERTE DES AÉROPORTS D'ORLY, DE ROISSY ET DU PARC DES EXPOSITIONS DE VILLEPENTE	C	B	B	B	C	C	C	C
AU-DELÀ DE LA ZONE SUBURBAINE	C	C	C	C	C	C	C	C

Le compteur applique automatiquement le tarif horaire au lieu du tarif kilométrique lorsque la vitesse du taxi est inférieure à 31,35 km/h en tarif A, 28,68 km/h en tarif B et 21,96 km/h en tarif C. Quel que soit le montant inscrit au compteur, la somme perçue par le chauffeur, suppléments inclus, ne peut être inférieure à 6,00 €. Aucune indemnité de retour n'est jamais due. (Suppléments au dos.)

TAXIS PARISIENS

MONTANT PAYÉ : 25,00 €

Lieu départ : base Lyon
 Lieu arrivée : Rue Gaite
 Date : 19/10/09 Heure de départ : _____
 Date : _____ Heure d'arrivée : _____
 N° minéralogique obligatoire : _____

4686 ZC 94
 Rosa

Prise en charge : 2,20 €	Tarif :							
	A	B	C					
Kilométrique	0,89 €/km	1,14 €/km	1,38 €/km					
Horaire	27,90 €	32,70 €	30,30 €					
ZONE HORAIRE	du lundi au samedi			dimanche et dimanche férié		jours fériés		
	0h à 7h	7h à 10h	10h à 17h	17h à 19h	19h à 24h	0h à 7h	7h à 24h	0h à 24h
ZONE URBAINE PARIS, BOULEVARD PÉRIPHÉRIQUE COMPRIS	B	B	A	B	B	C	B	B
ZONE SUBURBAINE FIN DE LA ZONE DES TAXIS PARISIENS ET DESSERTE DES AÉROPORTS D'ORLY, DE ROISSY ET DU PARC DES EXPOSITIONS DE VILLEPENTE	C	B	B	B	C	C	C	C
AU-DELÀ DE LA ZONE SUBURBAINE	C	C	C	C	C	C	C	C

Le compteur applique automatiquement le tarif horaire au lieu du tarif kilométrique lorsque la vitesse du taxi est inférieure à 31,35 km/h en tarif A, 28,68 km/h en tarif B, et 21,96 km/h en tarif C. Quel que soit le montant inscrit au compteur, la somme perçue par le chauffeur, suppléments inclus, ne peut être inférieure à 6,00 €. Aucune indemnité de retour n'est due. (Suppléments au dos.)

Date: 20/10/2009 Table no: 11
 Heure: 22:50 Couverts: 1
 Facture no: 36
 Client: raja

HIMALAYA
 22 Rue de la Gaite
 75014 Paris
 Metro Gaite ou Edgard Quinet
 Tel : 01 43 22 39 47
 RCS Paris B408765014

1 IL BADOIT 5,00
 1 POISSON TIKKA 9,95
 AGNEAU AUBERGINE..... 13,90
 NAN FROMAGE 3,80
 1 D. CH BARBE 12,50

Total : 45,15

Total HT : 41,40
 T.V.A. a 5,5% : 1,70
 T.V.A. a 19,6% : 2,05

Prix nets Service compris

Merci de votre visite
 Au revoir et a bientôt !

QUITTANCE POUR COURSE DE TAXI

Nom du client: _____
 Date: 18/10/09 Heure: _____
 Course de _____
 à _____

Au compteur Fr. _____ Nom et signature du chauffeur _____
 Bagages Fr. _____
 Surtaxe retour Fr. _____
 Service compris Total Fr. -18-6- Taxi GE 1321
 N° TVA _____ TVA incluse

Le Directeur de l'établissement
 HIMALAYA
 22 Rue de la Gaite
 75014 Paris
 Tel : 01 43 22 39 47
 RCS Paris B408765014

1. NOIX DE BRUN JACQUES 21,00
 2. PROSSION HEIREKEN 9,95
 1. PROSSION HEIREKEN 9,95

TOTAL 40,90

TVA 5,5% : 10,64 x 5,50% = 0,58
 TVA 19,60% : 3,89 x 19,60% = 0,76

Nom: _____ / CNE: _____
 Signature: _____

Merci de votre visite...
 ... et a bientôt.

SOCIETE EN NON SOLIDARITE
 au capital de 27 500 €
 Siege social: 2 Rue de la Gaite
 75014 Paris France
 SIRET: 420452046000251 - Code NAF 5610
 TVA Intra : FR 70 420 482 046

avant l'accès au train
 GARE LYON
 01ADULTE
 Classe 1 VOITURE 01
 PLACE ASSISE 102
 01SOLEE
 DUPLEX : EN HAUT
 Classé 1
 Départ: 6 12:20
 Arrivée: 8 13:00
 Prix par voyageur: 95,00
 Prix EUR: 895,00
 N° 0721876793
 N° 221876793
 08769084004280
 WIND 1264 DATA
 Numéro 521UPO Page 1/1

STABILITE

BILLET
En France, à compter du 15/10/2009, 1 an avant le train

UTILISABLE DU 15/10 AU 17/12/2009

Point	Arrivée	Classe
MULHOUSE VILLE	GENEVE CFF	

POINT FRONTIERE, BASEL, SBB, VIA BASEL SBB, LAUSANNE

TYPE BENTON A PRESENTER ECH/SENS S

DEPART EN BLEU

14h03 Mulhouse → 14h37 Bâle
15h03 Bâle → 14h46 Genève

CONFIRMATION DE RESERVATION

2ème partie
A remettre à la réception de l'hôtel à votre arrivée

ACCOR
Hospitality

Nom du client **BECET, FRANCOIS**
Adresse :
3 RUE DU QUANTAL
68270 WITTENHEIM

Montant maximum de l'hébergement	EUR	**465.00
(hors taxes de séjour)	FRF	**3050.20

A régler dans la monnaie locale.
* sous réserve des conditions d'après-vente associées à votre tarif.

Commande **0905WR200**
Dossier **SZIUPO**

. En cas d'arrivée après **18H00** votre réservation est garantie si vous avez communiqué votre numéro de carte bancaire lors de la réservation. Le client autorise l'hôtel à le débiter du montant prévu dans le cadre des conditions d'annulation et de modification annoncées au moment de la réservation.

. Pour annuler votre réservation, au plus tard le jour prévu de votre arrivée*
-jusqu'à **00H00**, adressez vous dans les gares ou les boutiques de la SNCF muni de votre **CONFIRMATION DE RESERVATION**. Vous devrez conserver votre justificatif d'annulation.

-Jusqu'à **18H00**, appelez directement à l'hôtel.



7016 00200
SENS D'INTRODUCTION
Com. N° H4

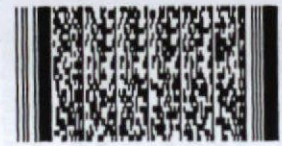


BILLET à composer avant l'accès au train
GENEVE CFF → PARIS GARE LYON
PICCOLO

01 ADULTE

Départ **19/10 à 19H17** de GENEVE CFF
Arriv. **à 22H49** à PARIS GARE LYON
A UTILISER DANS CE TRAIN 6584
NON ECHANGÉABLE/NON REMBOURSABLE

Classe **1** VOITURE **01**
PLACE ASSISE **102**
01 ISOLEE
DUPLIX : EN HAUT



Prix par voyageur : **95.00**
M 872218767939 95.00 KM0626 DV 221876793
Prix EUR ****95.00**
08 014352996

MULHOUSE VILLE
08709004604280
151009 14H54 50057A Dossier SZIUPO Page 1/1

Taxis Réservés



Finis les files d'attente ! Nous vous recherchons un taxi en priorité.

Taxis réservés est un service offert par TGV Lyria à ses clients de 1^{re} classe tout au long de la semaine (sauf sur le TGV 9274 du dimanche et hors jours fériés). Vous réglez directement le prix de la course au chauffeur en application de la tarification en vigueur qui prévoit notamment le déclenchement du compte en amont de la prise en charge effective du client. En cas de perturbation, la SNCF se réserve le droit d'annuler ce service.

« Taxis Réservés » wird den Kunden von TGV Lyria in der 1. Klasse an allen Tagen angeboten (ausgenommen im TGV 9276 am Sonntag und an Feiertagen). Die Bezahlung erfolgt direkt beim Taxifahrer. Es gelten die offiziellen Tarifen gemäss text-zähler zugl. Anfahrtskosten. Die SNCF ist berechtigt, den Reservierungsservice in Ausnahmefällen aufzuheben.

« Taxis Réservés » is a service offered by TGV Lyria to 1st class travellers, all week long (except on TGV 9274 on Sunday and on bank holidays). You are responsible for settling the taxi fare directly with the driver (which will include the distance travelled by the taxi to the station to collect the passenger). In case of any disruption, SNCF is entitled to cancel this service.

Nom Berof
 N° de DV _____
 Nombre de passager(s) 1 2 3
 Date 11/10/09 N° du TGV Lyria 6597
 N° de voiture _____ N° de place _____
 Gare d'arrivée _____

4 102016 00201

MULHO. V 1810091347



36-11-09

SNCF
 CIV 1187

BILLET
 En France , à composer avant l'accès au train
 UTILISABLE DU 18/10 AU 17/12/2009

		Départ		-> Arrivée				Classe	
		*	*	*	*	*	*	*	1
		MULHOUSE VILLE		-> GENEVE CFF				*	

 POINT FRONTIERE: BASEL SBB.
 VIA BASEL SBB , LAUSANNE

CARTE SENIOR A PRESENTER-ECH/REMB S

DEPART EN BLEU

 Prix EUR **57.00
 FRF **373.90

 SR11 57.00
 A RS25AD

RAXRS25A

08709004604324

MULHOUSE VILLE

 IV 221883314 GB 014352996 50057A
 151009 14H55 Dossier SZOIUO Page 1/1

4 102016 00201

SNCF

BILLET à composer avant l'accès au train

PARIS EST → MULHOUSE VILLE

01ADULTE

Départ 22/10 à 17H54 de PARIS EST		Classe 1	VOITURE 02
Arriv. à 20H54 à MULHOUSE VILLE		PLACE ASSISE 26	
TGV 9217		01COULOIR	
CARTE 12-25 A PRESENTER-ECH/REMB SOUS CONDITIONS		SENS DE LA MARCHÉ DUO	

Départ	à	de ***	Classe *
Arriv.	à	à	

Prix par voyageur : 92.00

AP CJ11 872218808311

92.00

KM0609 PP

DV 221880831

Prix EUR **92.00

GB 014352996

MULHOUSE VILLE

08709004604317

151009 14H55 50057A

Dossier SZNYC Page 1/1



FINI LES ALLERS-RETOURS POUR ACCOMPAGNER VOTRE ENFANT.



Pour modifier ou annuler votre voyage

Voyageurs TGV, Téo ou Lunéa*

Voyageurs Corail Intercités, Corail à réservation facultative et TER

Les conditions d'échange et de remboursement applicables dépendent de la nature de votre billet. Pensez à vérifier les mentions portées sur ce dernier. **Attention ! Les billets Prem's ne sont ni échangeables ni remboursables.**

Pour tout échange concernant un trajet identique à votre trajet initial les Bornes Libre Service sont à votre disposition. L'échange s'effectue également, au guichet en gare ou en boutique SNCF.

Pour pouvoir être remboursé, votre billet ne doit pas avoir été composé, son montant doit être supérieur à 4,50 € et votre place doit avoir été remise à disposition avant le départ du train.

L'annulation de votre voyage et la remise à disposition de votre place s'effectuent au 36 35 (0,34 € TTC / min, hors surcoût éventuel, dire « annulation »), sur www.voyages-sncf.com, rubrique « Gérer votre commande », en gare, ou en boutique SNCF.

Billet Pro

TGV Pro, Téo Pro, Lunéa Pro, Fréquence, Forfait :

- Avant le départ du train le service d'échange et de remboursement est inclus dans le prix de votre billet. Pour l'échange, vous disposez de canaux dédiés : Echange Direct sur la Ligne Express Pro au 36 35 (0,34 € TTC / min, hors surcoût éventuel, dire « Pro ») et les Bornes Express Pro en gare.

- Jusqu'à une heure après le départ du train l'échange de votre billet (pour un billet sur le prochain train au départ et vers la même destination) s'effectue sans retenue dans votre gare de départ.

- Après le départ du train et jusqu'à 60 jours, votre billet est échangeable ou remboursable, avec 50% de retenue.

Billet Loisir

Le service d'échange et de remboursement est proposé gratuitement jusqu'à la veille de votre départ. Une retenue de 10 € par personne et par trajet, sera appliquée le jour de votre voyage, jusqu'au départ du train. Pour les billets d'une valeur inférieure à 20 € cette retenue est de 50% de la valeur du billet. La retenue n'est appliquée qu'une fois, pour les trajets comprenant une ou plusieurs correspondances.

Votre billet ne pourra être ni échangé ni remboursé après le départ du train, sauf si vous l'avez remis à disposition avant départ.

Billet Loisir lié à une carte de réduction SNCF

12-25, Senior, Escapades, Enfant +, Familles nombreuses, Enfant Famille :

Le service d'échange et de remboursement est proposé gratuitement jusqu'à la veille de votre départ. Une retenue de 3 € par personne et par trajet, sera appliquée le jour de votre voyage, jusqu'au départ du train. La retenue n'est appliquée qu'une fois, pour les trajets comprenant une ou plusieurs correspondances.

Votre billet ne pourra pas être échangé ni remboursé après le départ du train sauf si vous l'avez remis à disposition avant départ.

Les conditions ci-dessous sont applicables pendant la période de validité du billet (telle qu'indiquée sur le billet ou pendant 60 jours à compter de la date de voyage inscrite sur le billet en cas de billet sans réservation).

Billet sans réservation :

L'échange et le remboursement sont possibles avec une retenue de 10%**.

Aucune retenue ne sera appliquée si vous échangez votre billet initial pour un billet comportant une réservation, une réduction moins importante ou un surclassement (sur tout ou partie du trajet).

Billet avec réservation :

L'échange et le remboursement sont gratuits jusqu'au départ du train. Une retenue de 50% sera appliquée après le départ du train, pour tout échange et remboursement d'un billet Tarif Normal, Abonnement, Pass Entreprise ou militaire. Pour les autres tarifs, le billet n'est ni échangeable ni remboursable après départ.

Un billet avec réservation** utilisé dans un train à réservation facultative peut être utilisé dans les 60 jours qui suivent le départ du train, seul ou complété d'une réservation pour le train effectivement emprunté.

* Les Corail de nuit à réservation obligatoire obéissent aux mêmes règles que Lunéa.

** Sous réserve des conditions spécifiques d'après-vente associées à votre tarif, ou au billet 1 jour.

Pour assurer votre sécurité, la SNCF vous invite à ne laisser aucun bagage ou objet sans surveillance. Nous vous demandons de nous signaler tout colis ou bagage qui paraîtrait abandonné. Nous vous rappelons que l'étiquetage des bagages avec mention de votre nom et prénom est obligatoire. Merci de votre vigilance.

Pour assurer les départs TGV dans les meilleures conditions, il est demandé à l'ensemble des voyageurs TGV d'accéder au train au plus tard 2 minutes avant l'heure de départ indiquée sur leur titre de transport.

Les renseignements qui figurent dans le présent document ne sont pas exhaustifs. Ils sont donnés à titre indicatif et peuvent, dans certains cas, être modifiés sans préavis. Ils sont soumis à nos réserves.

A noter :

- Les titres réglés par carte bancaire vous seront remboursés par crédit sur la carte ayant servi à l'achat.

- Les titres réglés par chèque ou d'un montant supérieur ou égal à 150 € réglés en espèces, seront remboursés par virement bancaire. N'oubliez pas de vous munir d'un RIB ou RIB (relevé d'identité bancaire ou postal) et de deux pièces d'identité.

- Les billets payés en Bons voyage et par chèque vacances sont remboursés en Bons voyage.

- Pour le suivi de votre commande et les réclamations, vous pouvez utiliser le n° de téléphone non surtaxé : 098 098 36 35.

Bon à savoir :

- Il n'est procédé, en aucun cas, au remboursement ou à l'établissement de duplicata de billets perdus ou volés.

- Dans le cas de tarifs soumis à aller-retour obligatoire, conservez l'ensemble des billets, aller comme retour, jusqu'à la fin du voyage retour et pour toute réclamation.

- En cas d'oubli de votre justificatif de réduction, le bénéfice rétroactif est accordé moins une déduction forfaitaire et sous réserve d'avoir fait annoter votre billet par le contrôleur

Hôtel Mercure
PARIS GARE MONTPARNASSE

20, rue de la Gaîté
75014 Paris - France
Tél. : +33 (0)1 43 35 28 28 • Fax : +33 (0)1 43 35 78 00
E-mail : h0905@accor.com
www.mercure.com • www.accorhotels.com



Date : 22.10.09

TYPE DE COMPTE :

IBAN : 3740 000000 133193

NOM : BECET, FRANCOIS / CHB: 319

PÉRIODE : 19.10.2009 AU 22.10.2009

EURO

Code	Prestation	Qte	P.U H.T	Total H.T	Tva	P.U TTC	Total TTC
1009	Visa Manuelle Euro	1					-465.00
1009	Chambre	1	146.92	146.92	B	155.00	155.00
1009	Pt Dejeuner	1	16.11	16.11	B	17.00	17.00
1009	WiFi Orange Chambre	1	8.36	8.36	C	10.00	10.00
1009	Chambre	1	146.92	146.92	B	155.00	155.00
1009	Pt Dejeuner	1	16.11	16.11	B	17.00	17.00
1009	WiFi Orange Chambre	1	8.36	8.36	C	10.00	10.00
1009	Chambre	1	146.92	146.92	B	155.00	155.00
1009	Pt Dejeuner	1	16.11	16.11	B	17.00	17.00
1009	Carte Visa Euro	1					-71.00

TOTAL HT	505.81
TOTAL TTC	536.00
TOTAL TVA	30.19
MONTANT NET A PAYER	0.00

TAUX	BASE HT	MT TVA
5.50	489.09	26.91
19.60	16.72	3.28

Page : 1

GRUPE HOTELIER DE FRANCE
ACCOR Hotels & Resorts
Société par actions simplifiée au capital de 65 415 Euros
Siège Social : 2, rue de la Mare Neuve - 91000 Evry France
SIREN : 420 462 046 - Siret : 420 462 046 00251
Code NAF : 5510 Z - TVA Intra-Communautaire : FR 90 420 462 046
Déclaration de la Direction Régionale de l'Équipement, du Tourisme et de la Culture
Département de la Seine-et-Marne - N° de déclaration : HA 075 96 0012

PRESTATIONS PRIX NETS
Hôtel ***
Le règlement de la présente facture doit être effectué comptant. 0% d'escompte.
Toute somme impayée à la date indiquée est productive d'un intérêt de retard au taux de 15 % l'an,
dû dès le lendemain de la date d'échéance de la facture et appliqué au montant total TTC de la facture.
Par ailleurs une pénalité forfaitaire égale à 15% des sommes dues sera exigible en cas de recouvrement contentieux.
T.V.A. sur les débits - Taxe de séjour non soumise à la TVA - article 267-II-2 du C.G.I.

Toutes les informations à caractère personnel que vous nous avez fournies font l'objet d'un traitement informatisé. Ces informations sont destinées à l'établissement dans lequel vous avez séjourné.
En cas d'incident lié à votre dossier client, un traitement informatique spécifique pourra être réalisé. En application de la loi du 6 Janvier 1978, relative à l'informatique, aux fichiers

Hôtel Mercure PARIS GARE MONTPARNASSE

20, rue de la Gaité
75014 Paris - France
Tél : +33 (0)1 43 35 28 28 • Fax: +33 (0)1 43 35 78 00
E-mail : h0905@accor.com

www.mercure.com • www.accorhotels.com



Date : 22.10.09

ELEVE DE COMPTE :

Ref : 3740 000000 133193

EJOUR : BECET, FRANCOIS / CHB: 319

DU 19.10.2009 AU 22.10.2009

EURO

Date	Prestation	Qte	P.U H.T	Total H.T	Tva	P.U TTC	Total TTC
191009	Visa Manuelle Euro	1					-465.00
191009	Chambre	1	146.92	146.92	B	155.00	155.00
201009	Pt Dejeuner	1	16.11	16.11	B	17.00	17.00
201009	WiFi Orange Chambre	1	8.36	8.36	C	10.00	10.00
201009	Chambre	1	146.92	146.92	B	155.00	155.00
211009	Pt Dejeuner	1	16.11	16.11	B	17.00	17.00
211009	WiFi Orange Chambre	1	8.36	8.36	C	10.00	10.00
211009	Chambre	1	146.92	146.92	B	155.00	155.00
221009	Pt Dejeuner	1	16.11	16.11	B	17.00	17.00
221009	Carte Visa Euro	1					-71.00

TOTAL HT 505.81

TOTAL TTC 536.00

TOTAL TVA 30.19

TOTAL SCE HT 0.00

OLDE NET A PAYER 0.00

Cod	TAUX	BASE HT	MT TVA
B	5.50	489.09	26.91
C	19.60	16.72	3.28

Page : 1

PRESTATIONS PRIX NETS

Hôtel ***

Le règlement de la présente facture doit être effectué comptant. 0% d'escompte.

Toute somme impayée à la date indiquée est productive d'un intérêt de retard au taux de 15 % l'an, dû dès le lendemain de la date d'échéance de la facture et appliqué au montant total TTC de la facture.

Par ailleurs une pénalité forfaitaire égale à 15% des sommes dues sera exigible en cas de recouvrement contentieux. T.V.A. sur les débits - Taxe de séjour non soumise à la TVA - article 267-II-2 du C.G.I.

DGR ILE DE FRANCE

SNC Imp France au capital de 65 415 Euros

Siège Social : 2, rue de la Mare Neuve - 91000 Evry France

FCS : EVRY 420 462 046 - Siret : 420 462 046 00251

Code NAF : 5510 Z - TVA Intra-Communautaire : FR 90 420 462 046

N° habilitation tourisme : HA 075 96 0012

Les informations à caractère personnel que vous nous avez fournies font l'objet d'un traitement informatisé. Ces informations sont destinées à l'établissement dans lequel vous avez séjourné. En cas d'incident lié à votre dossier client, un traitement informatique spécifique pourra être réalisé. Pour toute demande de ce type, vous pouvez écrire à la direction de cet hôtel.

I_103_1826030848_BNPAFRPPXXX_EUR

----- Instance Type and Transmission -----

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Normal
Message Input Reference : 1410 091030LPTNTNTTAXXX1826030848

----- Message Header -----

Swift Input : FIN 103.STP Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX

LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN

Receiver : BNPAFRPPXXX
BNP-PARIBAS SA (FORMERLY BANQUE NATIONALE DE PARIS S.A.)
(HEAD OFFICE)
PARIS FR

MUR : SCE GROS COMPTES

----- Message Text -----

20: Sender's Reference
SGC09102907/1129
23B: Bank Operation Code
CRED
32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settlid Amt
Date : 30 October 2009
Currency : EUR (EURO)
Amount : #1100,#

50K: Ordering Customer-Name & Address
/00485162
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3 AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

57A: Account With Institution - BIC
CMCIFR2A
CREDIT MUTUEL
(HOLDING BFCM)
STRASBOURG FR

59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/FR7610278030100004180044009
MR FRANCOIS BECET

70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE DE PROGRAMME
MEDIATIQUE

71A: Details of Charges
OUR

----- Message Trailer -----

{CHK:4AFF52464A5D}
PKI Signature: MAC-Equivalent

----- Interventions -----

Category : Network Report
Creation Time : 30/10/09 14:05:24
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text

{1:F21LPTNTNTTAXXX1826030848}{4:{177:0910301410}{451:0}{108:SCE GROS COMPTES}}

Par chèque
à nous remettre
à adresser directement au bénéficiaire

18 AVR. 2009

Veillez venir au profit de

CREDIT MUTUEL
DOMICILIATION COM MUTUEL
RUE LUTHER 39 RUE DE RINGERSHEIM BP
117 88273 STRASBOURG CEDEX 2
FRANCE

ARRIVEE

à la charge du bénéficiaire
à la charge du bénéficiaire

DATE MONTANT

BON A OPERER DE L'AGENCE

Le Directeur Général
OUSSAMA ROMDHANI

LA POSTE TUNISIENNE

503

OK

- Par chèque
 - * à nous remettre
 - * à adresser directement au bénéficiaire
- par swift

ORDRE DE TRANSFERT N°: 169


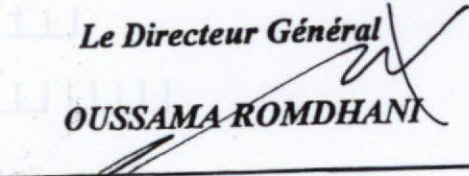

Le: 18 AVR. 2009

Agence:

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure
 Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)		BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
FRANCOIS BECET 3, RUE DU CANTAL 68220 WITTENHEIM		CREDIT MUTUEL DOMICILIATION CCM WITTENHEIM RUELISHEIM 29 RUE DE KINGERSHEIM BP 117 68273	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) IBAN= FR76 1027 8030 1000 0418 0044 009 BIC= CMCIFR2A.		 S G C 00371 21.04.09 ARRIVEE	
Montant à virer (en chiffres) 5.000,00 EUROS		Devises EURO Code 0842	
Montant en toutes lettres			
CINQ MILLE EUROS.			
Frais de la Poste TN <input checked="" type="checkbox"/> à notre charge		<input type="checkbox"/> à la charge du bénéficiaire	
Frais Correspondant <input checked="" type="checkbox"/> à notre charge		<input type="checkbox"/> à la charge du bénéficiaire	
Client bénéficiaire d'un tarif: Normal <input type="checkbox"/> Préférentiel <input type="checkbox"/>		Cours négocié : au front office <input type="text"/> chez le confrère <input type="text"/>	
CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)
CODE EN DOUANE	CIN (Numéro et date)	Carte de Séjour	Registre de commerce
MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire)		FACTURES (obligatoires)	
Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale		Numéro(s)	Date(s)
SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"		BON A OPERER DE L'AGENCE	
Le Directeur Général  OUSSAMA ROMDHANI			

FICHE D'INFORMATION

Intermédiaire Agréé: LA POSTE TUNISIENNE

73
Code titre

12
Code

110
Code

Numéro Année

Date d'échéance

Type bénéficiaire

Code bénéficiaire

Code Pays

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: **FRANCOIS BECET**

Nationalité: **FRANCAISE**

Adresse: **3, RUE CANTAL 68220 WITTENHEIM.**

Pays de destination du transfert: **FRANCE**

Montants	Sources réglementées
<u>5.000,00</u> EUROS	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>

Modes des règlements	Libellés Natures d'Opérations
<u> </u>	Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale
<u> </u>	
<u> </u>	

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: **Agence Tunisienne de Communication Extérieure**

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS 18 AVR. 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général

OUSSAMA ROMDHANI

Code nature opération	Numéro d'échéance	Code devise	Codes sources des règlements	Codes sources des règlements
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>

D: 7514331 W
Type demandeur Code demandeur

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

Numéro

Date

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé



FRANCOIS BECET

*_*_*_*_*_*_*_*_*_*_*_*_*_*_*_*

3 RUE DU CANTAL 68220 WITTENHEIM



**AGENCE TUNISIENNE
DE COMMUNICATION
EXTERIEURE**

**3. AVENUE JEAN JAURES 1001
TUNIS**

Strasbourg le 06 avril 2009

FACTURE / 503169

OBJET :

Mise en œuvre des programmes médiatiques et prestations
des services de communications et des relations publiques sur la
scène internationale.

Montant : 5 000,00 €.

Cinq Mille Euros.

BANQUE : Crédit Mutuel

DOMICLIATION : CCM WITTENHEIM RUELISHEIM

IBAN : FR76 1027 8030 1000 0418 0044 009

BIC : CMCIFR2A



Crédit Mutuel

RELEVÉ D'IDENTITÉ BANCAIRE

Identifiant national de compte bancaire - RIB

Banque	Guichet	N° compte	Clé	DEV
10278	03010	00041800440	09	EUR

Domiciliation
CCM WITTENHEIM RUELISHEIM

Identifiant international de compte bancaire

IBAN (International Bank Account Number)
FR76 1027 8030 1000 0418 0044 009

BIC (Bank Identifier Code)
CMCIFR2A

Domiciliation

CCM WITTENHEIM RUELISHEIM
29 RUE DE KINGERSHEIM BP 117
68273 WITTENHEIM CEDEX
08 20 01 09 60

Titulaire du compte (Account Owner)

M OU MME FRANCOIS MARIE BECET
3 RUE DU CANTAL
68270 WITTENHEIM



PARTIE RESERVEE AU DESTINATAIRE DU RELEVÉ

CONFIDENTIEL

francs tunisiens de redaction du livre
avec la version d'édition de poche mise
devant l'année 2008-2009.

CONFIDENTIEL



Décision DG du 15 avril 2009
Verser un montant de 5000,00 € au
profit de M. François Becet comme

Par chèque
* à nous remettre
* à adresser directement au bénéficiaire

I_103_1664026386_BNPAFRPPXXX_EUR

Instance Type and Transmission

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Normal
Message Input Reference : 1706 090427LPTNTNTTAXXX1664026386

Message Header

Swift Input : FIN 103.STP Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX

LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN

Receiver : BNPAFRPPXXX
BNP-PARIBAS SA (FORMERLY BANQUE NATIONALE DE PARIS S.A.)
(HEAD OFFICE)
PARIS FR

MUR : SCE GROS COMPTES

Message Text

20: Sender's Reference
SGC09042103/0371
23B: Bank Operation Code
CRED
32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settlid Amt
Date : 27 April 2009
Currency : EUR (EURO)
Amount : #5000,#
50K: Ordering Customer-Name & Address
/00485162

AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3 AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

57A: Account With Institution - BIC
CMCIFR2A
CREDIT MUTUEL
(HOLDING BFCM)
STRASBOURG FR

59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/FR7610278030100004180044009
MR FRANCOIS BECET

70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE DE PROGRAMME
MEDIATIQUE

71A: Details of Charges
OUR

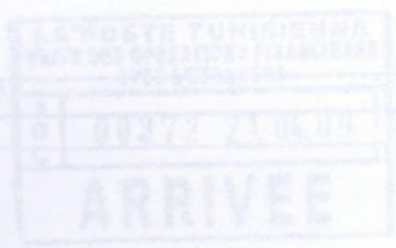
Message Trailer

{CHK:1B3C9266DB7A}
PKI Signature: MAC-Equivalent

Interventions

Category : Network Report
Creation Time : 27/04/09 17:08:59
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text

{1:F21LPTNTNTTAXXX1664026386}{4:{177:0904271706}{451:0}{108:SCE GROS COMPTES}}



SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

Le Directeur Général
OUSSAMES BONDJANI

BOUR A OPERER DE L'AGENCE



LA POSTE TUNISIENNE

Par chèque ^{232/02 17/04/2009}
* à nous remettre
* à adresser directement au bénéficiaire
 par swift

OK

502

ORDRE DE TRANSFERT N° 68

Agence :

Le : 18 AVR. 2009

Nom et Prénom: Agence Tunisienne de Communication Extérieure
Adresse: 3, Avenue Jean Jaurès 1000 Tunis

Par le débit de notre compte n° 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

Veillez virer au profit de

Bénéficiaire Nom et Adresse (Obligatoires)	BANQUE: VILLE ET PAYS (Obligatoires)	
GIBORY CONSULTANT. 39, RUE DES MATHURINS 75008 PARIS.	CREDIT DU NORD. AGENCE NEUILLY MADRID.	
Relevé d'identité bancaire du bénéficiaire (obligatoire) IBAN= FR76 3007 6020 9222 7856 0020 044 BIC=NORDFRPP		
Montant à virer (en chiffres) 7.200,00 EUROS	Devises EURO	Code 0842

LA POSTE TUNISIENNE
UNITE DES OPERATIONS FINANCIERES
AVEC L'ETRANGER

S
G
C

00372 21.04.09

ARRIVEE

Montant en toutes lettres
SEPT MILLE DEUX CENT EUROS.

Frais de la Poste TN à notre charge à la charge du bénéficiaire
Frais Correspondant à notre charge à la charge du bénéficiaire

Client bénéficiaire d'un tarif :
Normal Préférentiel

Cours négocié : au front office
chez le confrère

CODES TITRE(S)	N° TITRE(S)	DATE	MONTANT(S)

CODE EN DOUANE CIN (Numéro et date) Carte de Séjour Registre de commerce

MOTIF DU TRANSFERT (obligatoire) Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale	FACTURES (obligatoires)	
	Numéro(s)	Date(s)

SIGNATURE DU CLIENT "A.T.C.E"

Le Directeur Général
OUSSAMA ROMDHANI

BON A OPERER DE L'AGENCE



FICHE D'INFORMATION

GIBORY consultant

Intermédiaire Agréé: LA POSTE TUNISIENNE.....

Paris, le 02 Avril 2009

73
Code titre

12
Code

110
Code

Numéro Année

Date d'échéance

Type bénéficiaire

Code bénéficiaire

Code Pays

Code nature opération	Numéro d'échéance	Code devise	Codes sources des règlements	Codes sources des règlements

D: 7514331 W
Type demandeur Code demandeur

Partie à remplir par l'opérateur

DOSSIER(S) DE REFERENCE

BENEFICIAIRE

Nom et prénom ou dénomination sociale: GIBORY CONSULTANT

Nationalité: FRANCAISE

Adresse: 39, RUE DES MATHRINS 75008 PARIS.

Pays de destination du transfert: FRANCE

Montants	Sources réglementées
7.200,00 EUROS	

Modes des règlements Libellés Natures d'Opérations

Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale

DEMANDEUR

Nom et prénom ou dénomination sociale: Agence Tunisienne de Communication Extérieure

3, AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS

18 AVR. 2009

Cachet et signature autorisée du demandeur

"A.T.C.E"

Le Directeur Général

OUSSAMA ROMDHANI

IDENTIFICATION D'UN TRANSFERT

Numéro

Date

Cachet et signature autorisée de l'intermédiaire Agréé



GIBORY consultant

Paris le 02 Avril 2009



**Agence Tunisienne de
Communication Exterieur
3, avenue Jean Jaurès 1001
Tunisie**

FACTURE 502168

Objet : Mise en oeuvre de programme médiatiques et prestations des services de communication et de relations publiques sur la scène internationale.

Montant : 7 200,00 €

Sept Mille Deux Cent Euros

Banque : Crédit du Nord

Domiciliation : Agence Neuilly Madrid

Compte : FR76 3007 6020 9222 7856 0020 044

Code BIC : NORDFRPP

-----AN39 Rue des Mathurins 75008 Paris France -----



7 - افريل 2009

تونس في



الجمهورية التونسية
وزارة الاتصالات

جدول إرسال

إلى

السيد أسامة الرمضاني

مدير عام

الوكالة التونسية للاتصال الخارجي

1766

الملاحظات	عدد الملفات	بيان محتويات الأوراق المصاحبة
توجه إليكم للاختصاص.	01	مراسلة من السيد Bénédicte Henry حول خلاص فاتورة مكتب GIBORY.
	01	
	01	

CONFIDENTIEL

والسلام.

خليل العجوي



REPUBLIQUE TUNISIENNE
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
INTERNE

Bureau d'Ordre Central
Arrivée

Date: 7 - AVRIL 2009

44998



قرار السيد المدير العام بتفويض التاريخ
تسديد الوكالة لتكلفة هذه الدراسة التي
تهدت من طرف المؤسسة الاجنبية وتحت
صورة تونس في التاريخ وتتميز في الكتب عن
مؤسسات اجنبية لتهدم بعض الاماكن
بالتونس في تاريخ

هناك املاسة لتسديد السياحة
نفس المبلغ وفقا لقائده
الوكالة او تقديم خدمة



جدول إرسال

إلى

السيد أسامة الرمضاني
مدير عام
الوكالة التونسية للاتصال الخارجي

1766

Paris, le 25 mars 2009

Monsieur le Ministre du Tourisme
MINISTÈRE DU TOURISME
Avenue Mohamed V
1001 TUNIS
TUNISIE

الملاحظات	عدد الملفات	بيان محتويات الأوراق المصاحبة
توجه إليكم للاختصاص.	01	مراسلة من السيد Bénédicte Henry حول خلاص فاتورة مكتب GIBORY.
	01	

والسلام.

خطيب العجيدني



Conseil en Choix d'Agences de Communication
Recherche de Cadres Marketing et Communication

Paris, le 25 mars 2009

MINISTERE DU TOURISME

Avenue Mohamed V
1001 TUNIS
TUNISIE

A l'attention de Monsieur le Ministre du Tourisme :

Nos Références : CL/BHL - 0903.C.7354

Nous vous remercions, lors de votre règlement, de bien vouloir nous rappeler N/REF indispensable au bon enregistrement comptable de votre paiement.

FACTURE N° 0903.C.7354

**Sélection d'agences de Relations Presse / Relations Publiques
pour le Ministère du Tourisme Tunisien**

Montant forfaitaire 7.200,00 €

REGLEMENT A RECEPTION DE FACTURE



Titulaire du compte : GIBORY CONSULTANT

CODE BANQUE	CODE AGENCE	NUMERO DE COMPTE	CLE RIB	DOMICILIATION
30076	02092	22785600200	44	NEUILLY MADRID

IBAN (International Bank Account Number) : FR76 3007 6020 9222 7856 0020 044

Code BIC (Bank Identifier Code) : NORDFRPP

I_103_1664026387_BNPAFRPPXXX_EUR

----- Instance Type and Transmission -----

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT (ACK)
Network Delivery Status : Network Ack
Priority/Delivery : Normal
Message Input Reference : 1706 090427LPTNTNTTAXXX1664026387

----- Message Header -----

Swift Input : FIN 103 Single Customer Credit Transfer
Sender : LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
Receiver : BNPAFRPPXXX
BNP-PARIBAS SA (FORMERLY BANQUE NATIONALE DE PARIS S.A.)
(HEAD OFFICE)
PARIS FR

----- Message Text -----

20: Sender's Reference
SGC09042104/0372
23B: Bank Operation Code
CRED
32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settlid Amt
Date : 27 April 2009
Currency : EUR (EURO)
Amount : #7200,#
50K: Ordering Customer-Name & Address
/00485162
AGENCE TUNISIENNE DE COMMUNICATION
EXTERIEURE
3 AVENUE JEAN JAURES 1000 TUNIS
52A: Ordering Institution - BIC
LPTNTNTTXXX
LA POSTE TUNISIENNE
TUNIS TN
57A: Account With Institution - BIC
NORDFRPP
CREDIT DU NORD
LILLE FR
59: Beneficiary Customer-Name & Addr
/FR7630076020922278560020044
GIBORY CONSULTANT
39 RUE DES MATHURINS 75008
PARIS
70: Remittance Information
MISE EN OEUVRE D UN PROGRAMME
MEDIATIQUE ET PRESTATIONS DE
SERVICES DE COMMUNICATION
71A: Details of Charges
OUR

----- Message Trailer -----

{CHK:13813C201ECF}
PKI Signature: MAC-Equivalent

----- Interventions -----

Category : Network Report
Creation Time : 27/04/09 17:08:59
Application : SWIFT Interface
Operator : SYSTEM
Text
{1:F21LPTNTNTTAXXX1664026387}{4:{177:0904271706}{451:0}}

الوكالة التونسية للإتصاف
إدارة الشؤون الإدارية و المالية 332/16
3، شارع جان جوراس 1001 تونس - الجمهورية
الهاتف : 00 216 71 34 58 66
الفاكس
e-mail: daf@intercom.tn

30 (م)
08

إذن بتحويل بنكي

30 جوان 2009

بتاريخ

عدد 227

موجه إلى
البريد التونسي

04

تفضلوا بتحويل المبلغ المذكور أسفله من حسابنا الجاري لديكم عدد 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

المبلغ	المستفيد
	<u>المستفيد: بوبكر الصغير</u>
	<u>اسم البنك:</u>
	بنك الأمان فرع دكتور بورنات
	<u>الحساب الجاري البنكي</u>
	07 108 0043 105 559921 42
	<u>الغرض:</u>
	تسديد مستحقات
2.400,000	

المبلغ بلسان القلم : ألفان و أربعة مائة دينار.

المدير العام



أسامة رمضان

CONFIDENTIEL

17 041 800004453142 90
AGENCE TUN CYMEX EXTERIEUR
3 AV. JEAN JAURES
TUNIS

17 041 800004453142 90
AGENCE TUN CYMEX EXTERIEUR
3 AV. JEAN JAURES
TUNIS



Objet : Règlement au profit de M.Boubaker Sghaier
(code 1487 Gestion 2009)

Accord du 26 juin 2009 : M.Boubaker Sghaier qui à déjà
Recruté le fils de M. Mohamed Mouada à l'observateur
avec un salaire mensuel net égal à 700 DT
(Suivant des instructions au sujet).

Nouvelle instruction : à verser en plus un montant de 400 DT
Net par mois En plus de 700 DT à partir du mois de juin 2009.
L ATCE remboursera ce montant (400 DT) au profit de
M. Boubaker Sghaier .

1/ Paiement frais du loyer du 01 Juin 2009 au
31 Décembre 2009 soit (400 DT X 6 mois) = **2.400 DT.**

Montant servi à ce jour et à partir du soit = 2.400 DT.

Tunis le 30 Juin 2009

CONFIDENTIEL





Payez contre ce chèque non endossable

sauf au profit d'une banque ou d'un organisme assimilé

CINO MILLE NEUF CENT

إدفعوا مقابل هذا الشيك غير القابل للتظهير إلا لفائدة مصرف أو مؤسسة مالية مماثلة

QUATRE VINGT DIX DINARS, 300 MILLIMES

البنك التونسي
POSTE TUNISIENNE

A l'ordre de M. BOUBAKER SEGHAIER

لامر

يدفع بـ Payable à

11 / 10 / 2008 1050

C.E.F - Tunis I

TEL : 71.337 321

4851 - 62 2Z

Titulaire du compte صاحب الحساب

17 001 0000000485162 90

AGENCE TUN COMM EXTERIEUR

3 AV JEAN JAURES

TUNIS

1000 TUNIS RP

le 19. AOUT. 2009

الإمضاء (s) Signature

للديبر الفصاح

أسلامية رمضانسي

00002002117001000000048516290

شك بنكي عدد : 08BW0002002

* كراء سيارات لفائدة عائلة الحاصري
 خذوا اجامتهم في تونس (المستلقة)

OK

الغرض : مستحقات

الوكالة التونسية للإتصال الخارجي
إدارة الشؤون الإدارية والمالية

3، شارع جان جوراس 1001 تونس - الجمهورية التونسية

الفاكس : 00 216 71 33 76 50

الهاتف : 00 216 71 34 58 66

e-mail: daf@intercom.tn

التاريخ: 19 أوت 2009

إذن صرف مستحقات

يصرف المبلغ من حساب الوكالة بالبريد التونسي عدد: 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

صك بنكي عدد : 08BW0002002

الإذن بتحويل بنكي عدد :

المستفيد: أبو بكر الصغير

المبلغ بلسان القلم : خمسة آلاف و تسعة مائة و تسعون دينارا و 300 مليما



الغرض: تسديد مستحقات

REPUBLIQUE TUNISIENNE
CONFIDENTIEL
الجمهورية التونسية
FACTURE N°0232/09

Client
Nom L'observateur
Adresse _____
MF _____
Pays tunisie Code postal _____ Ville _____
Téléphone _____

Date 17/08/2009
Contrat n° 00232

Description	MONTANT T.T.C
Location d'une 4*4 Prado du 04/08/09 au 18/08/09	5600,000
Transfert Tunis-Sidi Bouzid	200,000
DIVERS: Réparation pneus	190,000 ✓
TOTAL T.T.C	5 990,000

Paiement

Commentaires _____
Nom _____
N° carte crédit _____
Expire le _____

Taux de T.V.A.

Total H.T	5 076,271
18%	913,729
TIMBRE FISCAL	0,300
TOTAL GENERAL	5 990,300

ARRETEE LA PRESENTE FACTURE A LA
SOMME DE: CINQ MILLE NEUF CENT QUATRE
VINGT DIX DINARS ET 300 MILLIMES

NOTE: _____

FIVE B RENT A CAR
Location de Voitures
1053 Les Berges du Lac
Tél: 98224036



OK

CONFIDENTIEL

الجمهورية التونسية

REPUBLIQUE TUNISIENNE

Agence Tunisienne
De Communication Extérieure
Direction Administrative et
Financière

الوكالة التونسية للاتصال الخارجي



إدارة الشؤون الإدارية و المالية
3، شارع جون جوريس - تونس

Tél. : 71345866 Fax : 71 334008

الهاتف: 71 345 866 الفاكس: 71 334 008

BON DE CAISSE

N° 07022009

00144 : 5325.000

CONFIDENTIEL

- Veuillez payer la somme : Cinq mille trois cent vingt cinq dinars.

- Au profit de Monsieur : 1496 2009 $\frac{07}{02}$ تم إرسال المبلغ نقدا يوم 07/02

- En règlement des : Communication extérieure مفادته المعنى بالمرسوم مع السابق

Le bénéficiaire

Le régisseur

Direction Administrative et
Financière

CONFIDENTIEL



1/2

daf

De : "daf" <daf@intercom.tn>
 À : "DG" <info@intercom.tn>
 Envoyé : jeudi 29 janvier 2009 10:45
 Objet : Fw: possibilite de prise en charge de la mission M. H B / Londres



CONFIDENTIEL

----- Original Message -----

From: daf
 To: DG
 Sent: Monday, January 26, 2009 12:30 PM
 Subject: possibilite de prise en charge de la mission M. H B / Londres

Objet : Participation à la Conférence de La Coalition Inter-parlementaire de lutte contre l'antisémitisme (16 et 17 Février 2009).

1/ Durée de la mission : du 15 au 20 février 2009.

2/ Coût d'un billet (Business) Tunis - Londres - Tunis : 1.465 DT. ✓

3/ Frais de mission pour six jours : 300 dt x 6 = 1.800 DT. ✓

4/ Frais d'hébergement pour cinq nuitées : 400 dt x 5 = 2.000 DT. ✓

5/ Timbre de voyage : 60 DT. ✓

Coût Global (billet + frais + timbre de voyage) = 5.325 DT.

CONFIDENTIEL

Décision du 06 Février 2009 (DG)
 à accorder le montant de 5.325 DT
 à N. Heïdi Baccoube comme subvention
 pour sa mission à Londres.



CONFIDENTIEL

Sade 1496



1/2

06/02/2009

daf

De : "daf" <daf@intercom.tn>
 À : "DG" <info@intercom.tn>
 Envoyé : samedi 10 janvier 2009 11:11
 Objet : mission à Londres de MM H B

CONFIDENTIEL

Objet : Participation à la Conférence de La Coalition Inter-parlementaire de lutte contre l'antisémitisme (16 et 17 Février 2009).

- 1/ Coût de deux billets (Business) Tunis - Bruxelles - Londres - Tunis : 3.100 DT.
 - 2/ Frais de mission pour quatre jours : 300 dt x 4 = 1.200 DT.
 - 3/ Frais d'hebergement pour trois nuitées : 400 dt x 3 = 1.200 DT.
- Coût Global : billets et frais = 5.500 DT.

à titre d'info cout de la mission à new york

- 1/ deux billets : 15.000 DT.
 - 2/ frais de mission : l'équivalent de 4.100 DT en dollars / soit 3.000 \$.
- Coût Global : Billets et Frais = 19.100 DT.

CONFIDENTIEL

الوكالة التونسية للإتصال الخارجي

إدارة الشؤون الإدارية والمالية

3، شارع جان جوراس 1001 تونس - الجمهورية التونسية

الفاكس : 00 216 71 33 76 50

الهاتف : 00 216 71 34 58 66

e-mail: daf@intercom.tn

بتاريخ : 05 أكتوبر 2009

عدد 352

إذن بتحويل بنكي

موجه إلى
البريد التونسي

تفضلوا بتحويل المبلغ المذكور أسفله من حسابنا الجاري لديكم عدد 17 00 10 00 00 00 48 51 62 90

المبلغ	المستفيد
	المستفيد: عبد المجيد بنعمر اسم البنك: البنك العربي لتونس الحساب الجاري البنكي 01 00 10 80 11 10 15 37 62 92 الغرض: تسديد مستحقات
9.000,000	

المبلغ بلسان القلم : تسعة آلاف دينار.

المدير العام

أسامة رمضاني



24 OCT 2009

تونس، 1 أكتوبر 2009

سري مطلق

يا لكو امقعة

عناية السيد المدير العام

1-10-09

يلتمس السيد عبد المجيد الجميني من عنايتكم الإذن للإدارة
المالية بصرف تسعة آلاف دينار صافية (9.000.000 د.ت)
مقابل :

(1) مستحقات إنجاز العدد الثاني من مجلة "صوت المرأة
العربية من تونس" وقدرها سبعة آلاف دينار صافية
(7.000.000 د.ت).

(2) باقى متخلدات العدد الأول من العدد الأول للمجلة
نفسها وقدرها ألفين دينار صافية (2.000.000 د.ت).

Veuillez payer la somme : Neuf cent cinquante dinars.

- Au profit de Monsieur : 491

سري مطلق



Le bénéficiaire

Le régisseur

Direction Administrative et
Financière

OK

REPUBLIQUE TUNISIENNE

الجمهورية التونسية

Agence Tunisienne
De Communication Extérieure

الوكالة التونسية للاتصال الخارجي

Direction Administrative et
Financière

إدارة الشؤون الإدارية و المالية

3, Avenue Jean Jaurès - Tunis

3، شارع جون جوريس - تونس

: 71345866

Fax : 71 334008

71 334 008 : الفاكس

الهاتف: 71 345 866

BON DE CAISSE

N° 22042009

00453 : 950.000

- Veuillez payer la somme : Neuf cent cinquante dinars.

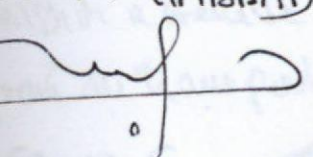
- Au profit de Monsieur : 491

- En règlement des : Communication extérieure

Le bénéficiaire

Le régisseur

Direction Administrative et
Financière

MEZRI HADDAO





Dimanche 19 avril 2009

Cher Si Mohieddine,

Je suis ici Tunis pour le colloque de Si
Mohamed-Hassine Fantar à Nakoul.

Je vous prie d'avoir l'obligeance de
procéder au remboursement de mes frais
de déplacement. S.V.P le plus
rapidement possible car je suis pressé.

Total frais 2008 = 517,40 €

soit = (950 DT)

Amicalement MEZRI

Mission à Strasbourg le 12 mars 2008
Frais de transport interne et frais nuit
195,30 €.

Mission à Genève le 06 avril 2008
Frais de transport interne et frais nuit
152,10 €.

HADJADJ,

3) mission à Bruxelles le
17 septembre 2008 frais hôtel
plus transport par train & nuit
170,00 €.

**AVEC JVS, LE SERVICE D'ACCOMPAGNEMENT DES ENFANTS DE 4 À 14 ANS
AGIT PRESQUE COMME DES GRANDS.**

PARIS
GIF-S-YVETTE

TICKET
+
stif

optile

BUS

T

MATP

M

REER

Paris

Service JVS, votre enfant est pris en charge sur plus

de destinations par des accompagnateurs expérimentés

durée du voyage de la sérénité, du confort et des loisirs des enfants (un accompagnateur pour 10 enfants maximum).

Si vous souhaitez faire voyager votre enfant en dehors des dates ou des relations proposées avec le service JVS classique, JVS sur-mesure accompagne votre enfant où et quand vous le souhaitez, sur l'ensemble des lignes SNCF (devis sur demande).

DÉCOUVREZ TOUTES LES DESTINATIONS SUR WWW.JVS-SNCF.COM

Informations et réservations :

- par téléphone au 3635 (0,34 € TTC/min, hors surcoût éventuel)
- sur www.voyages-sncf.com ou www.jvs-sncf.com,
- en gares, boutiques SNCF et agences de voyages agréées.

RATP : 31 €
+ 21 €
Changement heures
11,50 €

BILLET à composer avant l'accès au train

STRASBOURG → PARIS EST

HADDAD/XA
01ADULTE

Départ 12/03 à 08H17 de STRASBOURG
Arriv. à 10H34 à PARIS EST
PERIODE NORMALE TGV 9578
TGV LOISIR-ECH/REMB JUSQU' AU DEPART. PAVANT LE JOUR J

Classe 2 VOITURE 16
PLACE ASSISE 56
01FENETRE
SENS DE LA MARCHE DUO

Départ à de ***
Arriv. à

Classe *

Prix par voyageur : 65.90

Prix EUR **65.90

BP PNOO 870209929302

KM0503 PN

DV 020992930

TS 638991732

ESPACE STRASBOURG

08707786048992

110309 17H11

8983A2

Dossier SKMRWV Page 1/1

BILLET à composer avant l'accès au train

PARIS EST → STRASBOURG

HADDAD/XA
01ADULTE

Départ 11/03 à 10H24 de PARIS EST
Arriv. à 12H43 à STRASBOURG
PERIODE NORMALE TGV 2419
TGV LOISIR-ECH/REMB JUSQU' AU DEPART. PAVANT LE JOUR J

Classe 2 VOITURE 16
PLACE ASSISE 25
01COULOIR
CARRE

Départ à de ***
Arriv. à

Classe *

Prix par voyageur : 65.90

Prix EUR **65.90

BP PNOO 870123313039

KM0503 PN

DV 012331303

TS 638991732

ESPACE BESANCON

08707976998536

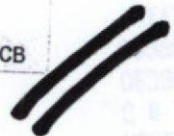
100309 13H04 6AF128

Dossier SKMRWV Page 1/1

2

Réseaux ferrés
PARIS-
GIF SUR YVETTE
2 cl

G00113 EUR 4,10 CB



U.O VOYAGEUR
REX RENNES



BILLET à composer avant l'accès au train



PARIS GARE LYON → GENEVE CFF
NORMAL ADULTE 01ADULTE

Départ 06/04 à 13H10 de PARIS GARE LYON
Arriv. à 16H35 à GENEVE CFF
A UTILISER DANS CE TRAIN 6573
ECH/RBT AVANT DEP SINON RBT 50./.
Classe 2 VOITURE 88
PLACE ASSISE 28
01COULOIR
DUO

Départ à de ***
Arriv. à à
Classe *

Prix par voyageur : 74.00 Prix EUR **74.00
BP 871155262722 74.00 KM0626 DV 115526272 CB 638991732

08706299340961

RENNES 020408 14H53
680358 Dossier RJKRQE Page 1/1

BILLET à composer avant l'accès au train



GENEVE CFF → PARIS GARE LYON
NORMAL ADULTE 01ADULTE

Départ 09/04 à 14H30 de GENEVE CFF
Arriv. à 18H31 à PARIS GARE LYON
A UTILISER DANS CE TRAIN 6572
ECH/RBT AVANT DEP SINON RBT 50./.
Classe 2 VOITURE 07
PLACE ASSISE 31
01FENETRE
DUO

Départ à de ***
Arriv. à à
Classe *

Prix par voyageur : 74.00 Prix EUR **74.00
BP 871155262839 74.00 KM0626 DV 115526283 CB 638991732

08706299340972

RENNES 020408 14H53
680358 Dossier RJKRQE Page 1/1

4

N° 05881005

REÇU

TITRES* : Aller Retour

ZONES* : Paris Bruxelles

20 €

SNCF PARIS RIVE GAUCHE
SEP. 2008
DE RAMBOUILLET
393314

Gare d'émission

Rambouillet

HÔTEL AUX ARCADES

La Moule Provençale s.a.

38-40 Rue des Bouchers - 1000 Bruxelles - ☎ 02/511.28.76
T.V.A. BE 428.612.528 - R.C.B. 563.233 - Fax 02/511.26.52

Siège social: Rue des Bouchers 23 - 1000 Bruxelles

ch 203

Note - Rekening
Taxe sur la valeur ajoutée
Belasting over de toegevoegde waarde



94927 GL

Imprimerie/Drukkerij HENRY - ☎ 02/648.30.40 - 04/02

original blanc/copie jaune - origineel wit/copie geel

Date / Datum

Nombre de repas
Aantal bestekken

Total T.V.A. comprise
Totaal B.T.W. inbegrepen

18/09/08

1m

50,5

* Rayer la mention

Ce reçu ne constitue pas un titre de transport

BILLET-RESERVATION THALYS

HADDAD/XA
01ADULTE

Départ		→ Arrivée		Class		
17/09	18H55	PARIS NORD	→ BRUXELLES MIDI	17/09	20H17	2
*	*	*	*	*	*	*
TRAIN 9457 TGH VOITURE 27 PLACE ASSISE 77						Prix EUR **60.00 FRF ***393.57
A UTILISER DANS CE TRAIN						
SALLE DUO 01COULOIR						
TARIF AVEC CONDITIONS OPTIWAY				TRANSPORTEURS 1187 1088		

THBTOP2
PE10AD 180613786128
08706862485055

RAMBOUILLET

IV 061378612 CB 638991732 5271EE
160908 17H17 Dossier QXWoug Page 1/1

BILLET-RESERVATION THALYS

HADDAD/XA
01ADULTE

Départ		→ Arrivée		Classe		
18/09	18H43	BRUXELLES MIDI	→ PARIS NORD	18/09	20H05	2
*	*	*	*	*	*	*
TRAIN 9352 TGH VOITURE 16 PLACE ASSISE 77						Prix EUR **60.00 FRF ***393.57
A UTILISER DANS CE TRAIN						
SALLE DUO 01COULOIR						
TARIF AVEC CONDITIONS OPTIWAY				TRANSPORTEURS 1088 1187		

THBTOP2
RT PE10AD 180613804913
08706862485066

RAMBOUILLET

IV 061380491 CB 638991732 5271EE
160908 17H17 Dossier QXZXYT Page 1/1

LENZEN Helene" <helene.lenzen@europarl.europa.eu>
Beata Kulpaczynska" <beatakulpaczynska@gmx.de>; <blankahancil@gmail.com>; "Etienne Ollion"
etienne@uchicago.edu>; "mez.haddad" <mez.haddad@wanadoo.fr>; "Jonathan Wilson" <jonakw@gmail.com>;
neapolis7@aol.com>; "Claire Ivers" <iversc@hrw.org>; "Kristina Prunerova" <kristinaprunerova@efdp.eu>;
serap sarýdap" <saridasserap@hotmail.com>; "Emilie Dromzee - REMDH Bruxelles" <edr@euromedrights.net>;
larisa Minasyan" <mlarisa@osi.am>; "Boris Navasardian" <boris@ypc.am>; "Nada Meslameni"
nadameslameni@yahoo.fr>
ardi 16 septembre 2008 16:49
uildings_PE_Brux_en.pdf
EMINDER - APPOINTMENT - Réunion sous-commission des droits de l'homme du 18 septembre de 9h00 à
2h30

bien vouloir noter le RDV de ce **jeudi 18/09/2008**:

Hall du bâtiment ASP (main entrance - see map in attachment) at 8h45 AM

ciant,

enzen
t unité droits de l'homme
59

helene.lenzen@europarl.europa.eu

nd in this incoming message.

AVG - <http://www.avg.com>

169 / Virus Database: 270.6.21/1673 - Release Date: 15/09/2008 18:49